



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2008. február 6. (20.02)
(OR. en)**

5931/08

ENFOCUSTOM 19

FELJEGYZÉS

Küldi:	az elnökség
Címzett:	a vámegyütműködéssel foglalkozó munkacsoport
Előző dok. sz.:	8253/1/07 REV 1 ENFOCUSTOM 39 + COR 1 + COR 2 + COR 3 15142/06 ENFOCUSTOM 82 11390/1/05 REV 1 ENFOCUSTOM 36 13615/05 ENFOCUSTOM 61 + ADD 1 5492/04 ENFOCUSTOM 2 16091/03 ENFOCUSTOM 44 15216/02 ENFOCUSTOM 39
Tárgy:	A vámigazgatási szervek közötti kölcsönös segítségnyújtásról és együttműködésről szóló II. Nápolyi Egyezményre (HL C 24., 1998.1.23., 1. o.) vonatkozó kézikönyv – II. rész: Nemzeti tájékoztatók

E dokumentum tartalmazza a II. Nápolyi Egyezményre vonatkozó kézikönyv felülvizsgált II. részét. Ily módon — az előző változathoz (8253/1/07 REV 1 ENFOCUSTOM 39 + COR 1 + COR 2 + COR 3) képest — tartalmazza a Luxemburgot és Franciaországot érintő módosításokat is.

A kézikönyvben tett változtatásokat a ccwp@consilium.europa.eu címre kell elküldeni.

Az általános rendelkezéseket tartalmazó I. rész a 13615/05 ENFOCUSTOM 61 + COR 1 (cz) dokumentumban található.

A mellékleteket tartalmazó III. rész a 13615/05 ENFOCUSTOM 61 ADD 1 dokumentumban található.

NEMZETI TÁJÉKOZTATÓK

<u>Belgium</u>	
<u>Bulgária</u>	
<u>Cseh Köztársaság</u>	nem alkalmazandó
<u>Dánia</u>	
<u>Németország</u>	
<u>Észtország</u>	
<u>Görögország</u>	nem alkalmazandó
<u>Spanyolország</u>	
<u>Franciaország</u>	
<u>Írország</u>	
<u>Olaszország</u>	nem alkalmazandó
<u>Ciprus</u>	
<u>Lettország</u>	nem alkalmazandó
<u>Litvánia</u>	
<u>Luxemburg</u>	
<u>Magyarország</u>	
<u>Málta</u>	nem alkalmazandó
<u>Hollandia</u>	
<u>Ausztria</u>	
<u>Lengyelország</u>	
<u>Portugália</u>	
<u>Románia</u>	nem alkalmazandó
<u>Szlovénia</u>	
<u>Szlovákia</u>	
<u>Finnország</u>	
<u>Svédország</u>	
<u>Egyesült Királyság</u>	

BELGIUM

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

National Investigation Service (Nemzeti Vám- és Jövedéki Nyomozóhivatal)
 NOD/DNR
 North Galaxy, Koning Albert II-laan/Bd Roi Albert II 33
 Postbus/boîte postale 385
 1000 Bruxelles
nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be
 tel.: 322336 55 66
 Fax: 322336 17 15

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

holland, angol, francia és német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

N. A.

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

--

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

N. A.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Customs and excise investigation (Vám- és Jövedéki Nyomozóhivatal) — felügyelőségek osztályok:	
–	2000 Antwerpen, Kattendijkdok-Oostkaai 22, tel.: 3232-292.222, fax: -335.721 = ásványi olajok: tel.: -292.222, fax: -292.048
–	6700 Arlon, Centre admin.de l'Etat, pl. des Fusillés, tel.: 3263220-432, fax: -007
–	8000 Brugge (a zeebrugge-i, oostendei és nieuwpoorti kikötők feletti felügyelet), Sint-Pieterskaai 72, tel.: 325044-1980, fax: -7188
–	1000 Brussels, bd du Régent 36, tel.: 322.233.76-11, fax: -53 (Airport Zaventem (Groupe Anti-Drogues, GAD), 1931 Brucargo, Gebouw 706, tel.: 32275-34860, fax: - 15399)
–	3600 Genk, Dieplaan 12, tel.: 328.936-1111, fax: -6218
–	9000 Gent, Rooigemlaan 313, tel.: 3292-168,080, fax: -273,790
–	8500 Kortrijk, Dam 1, tel.: 32562-45511, fax: -59705
–	4000 Liège, Rue Rennequin Sualem 28-30, tel.: 3242-520.156, fax: -525.556 = ásvány olajok: tel.: -520.156, fax: -295.265; Airport Bierset (Groupe Anti-Drogues), 4460 Grâce-Hollogne, Aéroport de Bierset, Bâtiment 56, rue de l'aéroport, tel.: 3242-358 94 à 944, fax: 358 945
–	7000 Mons, Centre admin. de l'Etat, Ch. de l'Inquiétude, tel.: 32653-41211, fax: -5627

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

--

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	A 19. cikk (2) bekezdésében felsorolt, a megkereső és a megkeresett állam törvényei szerint maximálisan legalább egy év időtartamú szabadságvesztéssel vagy szabadságelvonással vagy súlyosabb büntetéssel járó valamennyi jogsértés indokolhat kiadatást.

- A továbbbűldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	A továbbbűldözési jogkör Belgium területén korlátozott, arra a viszonyosság elve vonatkozik: – <u>FR, DE, LU, NL és SE</u>: a jogkör térben és időben korlátozás nélkül gyakorolható – <u>PT</u>: az üldözés térben a határtól számított 50 km-re, időtartamban pedig két órára korlátozott – <u>AT, DK, FI, IT, ES</u>: részletes nyilatkozatok várhatók – <u>GR, IE, UK</u>: nem rendelkezik továbbbűldözési jogkörrel Belgium területén.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek azon esetekben, amelyekben a bűncselekmény tekintetében kiszabható főbüntetés szabadságvesztés.

- A továbbbűldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	
--	--

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A magánlakás jogi fogalommeghatározása nem létezik. A fogalom a tartózkodási helyet jelöli, általában pedig „a nyilvánosság elől elzárt helyet”. A magánlakás az alkotmány 10. cikke értelmében sérthetetlen, megsértését pedig a büntető törvénykönyv 148. cikke szankcionálja.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> az 1992.11.4-i miniszteri rendelet értelmében a felesküdtött vám- és jövedéki igazgatási tisztviselők rendes felszerelésük részeként maguknál tarthatják, őrizhetik és viselhetik a rájuk bízott feladatnak megfelelő, alábbiakban felsorolt szolgálati fegyvereket: a) 9 mm kaliberű pisztolyok; b) 7,65 mm kaliberű pisztolyok; c) 7,62 mm kaliberű félautomata karabélyok / puskák; d) legfeljebb 45 cm hosszú rendőrbotok; e) támadás elhárítására szolgáló spray	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam vámigazgatási tisztviselői a belga területen végzett, határokon átnyúló megfigyelés során viselhetik szolgálati fegyvereiket. Valamely csoport fegyvertárát a határon át lehet hozni, de azt nem lehet sem viselni, sem használni.

Jogos védelem:

1. A rendes jog szerinti jogos önvédelmet a büntető törvénykönyv 416. és 417. cikke határozza meg. Egy adott személy cselekedete az alábbi feltételek együttes fennállása esetén tekinthető jogos védelemnek, amely cselekedet ily módon emberölés címén nem büntethető:
 - a) személyek ellen irányuló támadás esetén (416. cikk): a személy testi épségét érő támadással arányban álló védelem; a tényleges védelmi szükséglet által meghatározott reagálás; a testi épséget érő indokolatlan támadás;
 - b) tulajdon ellen irányuló támadás esetén (417. cikk): lakóhely vagy annak melléképületei kerítésén, falán vagy bejáratán az éjszaka folyamán átmászó vagy bemászó személlyel szembeni ellenállás, kivéve, ha kizárható a személyek ellen irányuló támadás lehetősége.
2. A vámjogszabályok értelmében
 - a) szárazföldi és tengeri határok 10 km-es körzetén belül
 - fegyveres támadással vagy ellenállással szemben, továbbá sérülés vagy halál súlyos kockázatának elhárítására;
 - azon személyekkel szemben, akik fegyveres támadást követően — a megállásra való felszólításnak nem engedelmeskedve — megkísérelnek elmenekülni, valamint azon gépjárművezetőkkel szemben, akik életüket veszélyeztető manővert követően megkísérelnek elmenekülni;
 - azon személyekkel szemben, akik a megállásra való felszólítás ellenére megkísérlik lefoglalt áruk vagy közlekedési eszközök eltávolítását, a tisztviselők által megfigyelés alatt tartott helyszínről való elvitelét, vagy megkísérlik fogvatartottak kiszabadítását;
 - az ország területére csalárd módon bevitt vagy ott illegálisan mozgó állatok levágására, amennyiben azok élve történő elfogása nem lehetséges;
 - b) szárazföldi és tengeri határok 10 km-es körzetén kívül: kizárólag a rendes jog szerinti, fent említett szabályok alkalmazandók; ezenkívül az áruk szállítását felügyelő tisztviselők nem alkalmazhatnak fegyveres erőt a járművezetőknek a jármű megállítására való kényszerítése érdekében.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

Térbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

National Investigation Service (Nemzeti Vám- és Jövedéki Nyomozóhivatal)
 NOD/DNR
 North Galaxy, Koning Albert II-laan/Bd Roi Albert II 33
 Postbus/boîte postale 385
 1000 Bruxelles
nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be
 tel.: 322336 55 66
 Fax: 322336 17 15

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A magánlakás jogi fogalommeghatározása nem létezik. A fogalom a tartózkodási helyet jelöli, általában pedig „a nyilvánosság elől elzárt helyet”. A magánlakás az alkotmány 10. cikke értelmében sérthetetlen, megsértését pedig a büntető törvénykönyv 148. cikke szankcionálja.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> az 1992.11.4-i miniszteri rendelet értelmében a felesküdtött vám- és jövedéki igazgatási tisztviselők rendes felszerelésük részeként maguknál tarthatják, őrizhetik és viselhetik a rájuk bízott feladatnak megfelelő, alábbiakban felsorolt szolgálati fegyvereket: a) 9 mm kaliberű pisztolyok; b) 7,65 mm kaliberű pisztolyok; c) 7,62 mm kaliberű félautomata karabélyok / puskák; d) legfeljebb 45 cm hosszú rendőrbotok; e) támadás elhárítására szolgáló spray	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam vámigazgatási tisztviselői a belga területen végzett, határokon átnyúló megfigyelés során viselhetik szolgálati fegyvereiket. Valamely csoport fegyvertárát a határon át lehet hozni, de azt nem lehet sem viselni, sem használni.

<i>Jogos védelem:</i> 1. A rendes jog szerinti jogos önvédelmet a büntető törvénykönyv 416. és 417. cikke határozza meg. Egy adott személy cselekedete az alábbi feltételek együttes fennállása esetén tekinthető jogos védelemnek, amely cselekedet ily módon emberölés címén nem büntethető: a) <u>személyek ellen irányuló támadás esetén (416. cikk):</u> a személy testi épségét érő támadással arányban álló védelem; a tényleges védelmi szükséglet által meghatározott reagálás; a testi épséget érő indokolatlan támadás; b) <u>tulajdon ellen irányuló támadás esetén (417. cikk):</u> lakóhely vagy annak melléképületei kerítésén, falán vagy bejáratán az éjszaka folyamán átmászó vagy bemászó személlyel szembeni ellenállás, kivéve, ha kizárható a személyek ellen irányuló támadás lehetősége. 2. A vámjogszabályok értelmében a) <u>szárazföldi és tengeri határok 10 km-es körzetén belül</u> – fegyveres támadással vagy ellenállással szemben, továbbá sérülés vagy halál súlyos kockázatának elhárítására; – azon személyekkel szemben, akik fegyveres támadást követően — a megállásra való felszólításnak nem engedelmeskedve — megkísérelnek elmenekülni, valamint azon gépjárművezetőkkel szemben, akik életeket veszélyeztető manővert követően megkísérelnek elmenekülni; – azon személyekkel szemben, akik a megállásra való felszólítás ellenére megkísérlik lefoglalt áruk vagy közlekedési eszközök eltávolítását, a tisztviselők által megfigyelés alatt tartott helyszínről való elvitelét, vagy megkísérlik fogvatartottak kiszabadítását; – az ország területére csalárd módon bevitt vagy ott illegálisan mozgó állatok levágására, amennyiben azok élve történő elfogása nem lehetséges; b) <u>szárazföldi és tengeri határok 10 km-es körzetén kívül:</u> kizárólag a rendes jog szerinti, fent említett szabályok alkalmazandók; ezenkívül az áruk szállítását felügyelő tisztviselők nem alkalmazhatnak fegyveres erőt a járművezetőknek a jármű megállítására való kényszerítése érdekében.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke****5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények****5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása**

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

N. A.

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások**6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke****6.3. Szolgálati fegyverek****6.4. Általános feltételek**

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

--

7.2. Általános feltételek

<i>A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:</i>
--

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

BULGÁRIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Customs Intelligence and Investigation Directorate (Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatóság)
 Central Customs Directorate (Központi Vámigazgatóság)
 National Customs Agency (Nemzeti Vámhivatal)
 47 G.S.Rakovski st.
 1202 Sofia
 e-mail: Roumen.Danev@customs.bg
 Tel.: +359 2 9859 4241
 Fax: +359 2 9859 4081

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

bolgár, angol, francia és német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen, amennyiben azt papír alapú, hivatalos megkeresés követi.

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

Más egységek nem rendelkeznek engedéllyel.
--

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

N. A.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

N. A.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Igen. A Bolgár Köztársaság kijelenti, hogy a 20. cikk rendelkezései nem kötelezőek rá nézve.
--

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

--

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	
--	--

- Fogalommeghatározások

--

<i>Szolgálati fegyverek:</i>

--

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

Térbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

--

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Igen. A Bolgár Köztársaság kijelenti, hogy a 21. cikk rendelkezései nem kötelezőek rá nézve.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

--

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

--

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

--

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>

<i>Szolgálati fegyverek</i>

<i>Engedélyezett fegyverek:</i>	<i>Felhasználás:</i>
---------------------------------	----------------------

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke**

Döntési hatáskör: Supreme Cassation Prosecutors' Office (Legfelsőbb Semmítőszék Ügyészési Hivatala)

Végrehajtás: National Customs Agency (Nemzeti Vámhivatal) és Organised Crime Directorate at the National Police Service (az Országos Rendőrségi Szolgálat Szervezett Bűnözés Elleni Küzdelemmel Foglalkozó Igazgatósága)
--

A Nemzeti Vámhivatal Központi Koordináló Egysége (Central Coordinating Unit (CCU) within the National Customs Agency) biztosítja, hogy a kérelmet továbbítsák a megfelelő hatóságoknak.

CCU: Customs Intelligence and Investigation Directorate (Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatóság, Központi Koordináló Egység)

Central Customs Directorate (Központi Vámigazgatóság)

National Customs Agency (Nemzeti Vámhivatal)
--

47 G.S.Rakovski st.

1202 Sofia

E-mail: Roumen.Danev@customs.bg

Tel.: +359 2 9859 4241

Fax: +359 2 9859 4081

Sürgős esetekben: mobiltelefon: +359 888 226366 (kábitószerek, prekurzorok és fegyverek) +359 887 370768 (egyéb javak)

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

A kezdeményező ország hivatalos írásbeli kérelmét a Nemzeti Vámhivatalnak kell elküldeni, az ügygel kapcsolatos tények részletes leírásával:
--

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - a művelet indoka; - a művelet tárgyát képező javak fajtája és mennyisége (ellenőrzött szállítás csak öt évet meghaladó szabadságvesztéssel büntethető bűncselekmény esetén lehetséges, például |
|---|

- kábítószer, prekurzorok, fegyverek, hamis fizetőeszközök stb. esetében)
- várható időzítés és útvonal
- a közlekedési eszköz fajtája és jellemzői;
- a gyanúsítottak személyazonossága,
- a művelet végrehajtásáért felelős hatáskörrel rendelkező hatóság és kapcsolattartó személyek;
- a művelet során igénybe vett technikai eszközökre vonatkozó információk

Az ellenőrzött szállítás végrehajtásáról a Bolgár Köztársaság Legfelsőbb Semmítőszékének Ügyészségi Hivatala határoz. Az ellenőrzött szállítást a hatáskörrel rendelkező vám- és rendőri szervek közösen hajtják végre.

Amennyiben az ellenőrzött szállítás végső célállomása Bulgária, a javak teljes behelyettesítése nem megengedett, a részleges behelyettesítést azonban jogi rendelkezés lehetővé teszi. Amennyiben az ellenőrzött szállítás Bulgáriában kezdődik, az áruk teljes vagy részleges behelyettesítése nem megengedett. Áthaladó szállítás esetén a javak teljes behelyettesítése megengedett.

Külföldi bűnüldöző hatóságok tisztviselői megfigyelőként vehetnek részt az ellenőrzött szállításban.

Külföldi titkos informátorok és titkos nyomozók alkalmazása megengedhető. Használhatnak hamis személyazonosságot.

Külföldi műszaki támogatás bizonyos előfeltételektől függően vehető igénybe.

A műszaki támogatás által szerzett információ felhasználható bizonyítékként bírósági eljárásban, amennyiben megfelel a bolgár büntetőeljárás törvény rendelkezéseinek.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

A bolgár vám- és rendőri szervek a vámigazgatásról szóló törvény és a belügyminisztériumról szóló törvény általános rendelkezései szerint használhatnak szolgálati fegyvereket.

A vám- és rendőrtisztek csak elkerülhetetlen védelem vagy szükséghelyzet esetén használhatnak szolgálati fegyvereket. A fenti fogalmaknak a büntető törvénykönyvben foglalt jogi meghatározásai a következők:

12. cikk (1) bekezdés: *elkerülhetetlen védelem* – állami vagy közérdek, személy vagy a magát vagy

más személyt védő személy jogai elleni közvetlen, jogellenes támadás elleni védelem, a támadónak való, a szükséges mértéket meg nem haladó károkozás révén.

13. cikk (1) bekezdés: *sükséghelyzet* – olyan helyzet, amikor egy személy állami vagy közérdek, vagy saját vagy mások személyes vagy tulajdonjogainak közvetlen, általa más módon el nem hárítható veszélytől való védelme érdekében fellép, feltéve, hogy a fellépés által okozott kár az elhárított kár mértékét nem haladja meg.

A vámtisztek szolgálati fegyverei a Nemzeti Vámhivatal tulajdonát képezik, és az adott vámtiszt szolgálati helye szerinti vámhivatalban vannak nyilvántartásba véve. A szolgálati fegyverek rendszerint 9x19, 9x18 és 7,65 mm kaliberű kézi lőfegyverek.

A külföldi bűnüldöző szervek tisztviselői bizonyos előfeltételek mellett viselhetnek fegyvert.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen. A visszajelző jelentést legkésőbb 4 héttel a művelet lezárulását követően be kell nyújtani

Customs Intelligence and Investigation Directorate (Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatóság)
Central Customs Directorate (Központi Vámigazgatóság)
National Customs Agency (Nemzeti Vámhivatal)

A CCU intézkedik a jelentésnek a megfelelő szerv részére történő továbbításáról.

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Igen. A Bolgár Köztársaság kijelenti, hogy a 23. cikk rendelkezései nem kötelezőek rá nézve.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

6.3. Szolgálati fegyverek

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

A vámokra, devizára vagy illetékekre vonatkozó jogszabályok megsértésének bűncselekményére irányuló nyomozás esetén, amely esetben a vámhatóságok rendelkeznek nyomozási hatáskörrel, a Központi Vámigazgatóság (Central Customs Directorate) Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatóságának (Customs Intelligence and Investigation Directorate) tisztviselői vagy a helyi vámhivatalok vámügyi felderítési és vizsgálati felelősei részt vehetnek a nyomozásban. Ezekben az esetekben a Nemzeti Vámhivatal főigazgatója döntéshozatali hatáskörrel rendelkezik és utasításokat adhat.

Bűnügyi nyomozás esetében kizárólag az erre a célra kijelölt rendőrnemzetiek rendelkeznek nyomozati hatáskörrel, a hatáskörrel rendelkező ügyész hivatal engedélyével.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

Az erre vonatkozó feltételeket a II. Nápolyi Egyezmény 24. cikkének (2) bekezdése tartalmazza.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

A Nemzeti Vámhivatal Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatósága Amennyiben szükséges, a CCU intézkedik a jelentésnek a megfelelő hatóság részére történő továbbításáról.

CSEH KÖZTÁRSASÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

- a központi egység elérhetősége:

Cseh változat:
 Generální ředitelství cel
 Sekce pátrání a dohledu
 Národní koordináční jednotka
 Budějovická 7
 140 96 Praha
 Česká republika
 Fax: (+420-2)61333800,
 e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
 Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)
 National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)
 Budějovická 7
 140 96 Prague
 Cseh Köztársaság
 Fax: +420 261333800,
 e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Nem. Lehetőség van azonban az elektronikus változat elfogadására, amennyiben a hivatalos írásbeli változat ezt követően azonnal megérkezik (legalább faxon keresztül).

2. **A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK**

- az együttműködés formája:

az együttműködés különös formái:
továbbbűldözés (20. cikk)
határokon átnyúló megfigyelés (21. cikk)
ellenőrzött szállítás (22. cikk)

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)

Tel.: 00420 261333333
00420 261333853
00420 261333854
Fax: 00420 261333800
e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

3. **TOVÁBBÜLDÖZÉS**

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbűldözés alkalmazásáról:

A 20. cikk (1) bekezdéséhez

„A Cseh Köztársaság kijelenti, hogy az e cikk szerinti eljárásnak a Cseh Köztársaság területén való folytatására vonatkozó engedély megadása a Cseh Köztársaság vámigazgatási szerveihez tartozó – a nemzeti jog értelmében rendőrségi hatáskörrel rendelkező – tisztviselőinek, valamint a Cseh Köztársaság rendőrségének a hatáskörébe tartozik.”.

A 20. cikk (6) bekezdéséhez

„A Cseh Köztársaság kijelenti, hogy a tagállamok érintett tisztviselői a Cseh Köztársaság területén térbeli vagy időbeli korlátozás nélkül folytathatnak határokon átnyúló továbbbűldözést (20. cikk (3) bekezdés b) pont), és jogosultak személyek letartóztatására (20. cikk (2) bekezdés b) pont). Ezen felhatalmazás nem vonatkozik azon tagállamok tisztviselőire, melyek e cikk végrehajtását a (8) bekezdésnek megfelelően teljes mértékben kizárták.”

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés kivétel nélkül

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Nincs korlátozás

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	Különleges engedéllyel rendelkező tisztviselők
--	--

- Fogalommeghatározások:

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
A „lakóhely” szó lakhatásra használt helyeket jelent, azaz lakást, családi házat, üdülőt és nem üzleti célú tanyaházat. A lakás magában foglal minden egyéb helyiséget (például a pincében lévő tárolóhelyiségeket, garázsokat, stb.), amelynek használati jogát bérleti vagy egyéb szerződés vagy megállapodás, vagy használati jogot megállapító megállapodás biztosítja.

Másrészt nem tekintendők lakóhelynek a kerti fészerek, menedékek, lezáratlan vagy építés alatt álló épületek, különálló garázsok és különálló pincék. Ezek olyan nem lakáscélú helyiségek, amelyek a nyilvánosság számára nem megközelíthetőek; ide tartoznak továbbá a gyártótérek, raktárak és irodák. Ezekre a helyiségekre a lakóhelyekkel azonos védelmi jogok vonatkoznak. A nyilvánosság által megközelíthető helyek magukban foglalják mind a helyi önkormányzatokról szóló 128/2000 Coll. törvény (önkormányzati törvény) 34. cikke szerinti közterületeket, mind a települési terek, utcák, piacterek, járdák, nyilvános zöldterületek, parkok és a mindenki által korlátozás nélkül megközelíthető — azaz közhasználat célját szolgáló — egyéb helyek mindegyikét az adott hely tulajdoni viszonyaitól függetlenül. A nyilvánosság által megközelíthető helyek magukban foglalják továbbá a nyilvánosság előtt nyitva álló éttermeket, színházakat, filmszínházakat, sportlétesítményeket, üzletek és szakmai célokat szolgáló helyiségeket (például egészségügyi létesítmények várótermeit), vasútállomásokat és repülőtereket.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> saját használatra szánt kézi lőfegyverek	<i>Felhasználás:</i> kizárólag védelmi célra

Jogos védelem:

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdekek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” – a 140/1961 Coll. Törvény 13. cikke (büntető törvénykönyv).

1. A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
2. A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban bekövetkezik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
3. „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
4. A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.
5. A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
6. A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív háritására korlátoznia.
7. A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet „elég egyértelműen aránytalan” a támadás módjához képest.
8. A védelem határát túl lehet lépni a védekező fellépés intenzitása (a védelem az „elég egyértelműen aránytalan” erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig a helyzetet később értékelő személyek megítélésétől.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: Nincs

Térbeli korlátozás: Nincs

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
 Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)
 National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)
 Budějovická 7
 140 96 Prague
 Cseh Köztársaság
 Tel.: 00420 261333333
 00420 261333853
 00420 261333854
 Fax: 00420 261333800
 e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
 General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
 Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)
 National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)
 Budějovická 7
 140 96 Prague
 Cseh Köztársaság
 Fax: +420 261333800,
 e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A 21. cikk (1) bekezdéséhez

„A Cseh Köztársaság közli, hogy az e cikk szerinti eljárásnak a Cseh Köztársaság területén való folytatására vonatkozó engedély megadása a Cseh Köztársaság vámigazgatási szerveihez tartozó – a belföldi jogszabályok értelmében rendőrségi hatáskörrel rendelkező – tisztviselőinek, valamint a Cseh Köztársaság rendőrségének a hatáskörébe tartozik.”.

A 21. cikk (5) bekezdéséhez

„A Cseh Köztársaság kijelenti, hogy a 21. cikk rendelkezéseit a következő feltételek szerint fogadja el:

A 21. cikk (1), (2) és (3) bekezdése szerinti határokon átnyúló megfigyelés kizárólag abban az esetben hajtható végre, ha megalapozott a gyanúja annak, hogy a megfigyelt személyek érintettek a 19. cikk (2) bekezdésében meghatározott bűncselekmények valamelyikében, ha a megkereső államban az ezen bűncselekmények tekintetében kiszabható büntetés felső határa legalább egy év szabadságvesztés, valamint kizárólag büntetőeljárásokhoz szükséges bizonyítás céljából.”

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

A Vámigazgatási Főigazgatóság hivatalos felhatalmazással rendelkező vizsgálati osztályai.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)
Budějovická 7
140 96 Prague
Cseh Köztársaság

Tel.: 00420 261333333
00420 261333853
00420 261333854
Fax: 00420 261333800
e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Nincs különös korlátozás.

A 141/1961 Coll. törvény (büntető törvénykönyv) 436. cikkének (3) bekezdése értelmében a Cseh Köztársaságban a határokon átnyúló megfigyelés, valamint személyek és tulajdon megfigyelésével kapcsolatos feladatok végrehajtásának engedélyezése a prágai regionális ügyészség hatáskörébe tartozik.

4.4. Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:

A „lakóhely” szó lakhatásra használt helyeket jelent, azaz lakást, családi házat, üdülőt és nem üzleti célú tanyaházat. A lakás magában foglal minden egyéb helyiséget (például a pincében lévő tárolóhelyiségeket, garázsokat, stb.), amelynek használati jogát bérleti vagy egyéb szerződés vagy megállapodás, vagy használati jogot megállapító megállapodás biztosítja.

Másrészt nem tekintendők lakóhelynek a kerti fészerek, menedékek, lezáratlan vagy építés alatt álló épületek, különálló garázsok és különálló pincék. Ezek olyan nem lakáscélú helyiségek, amelyek a nyilvánosság számára nem megközelíthetőek; ide tartoznak továbbá a gyártótér, raktárak és irodák. Ezekre a helyiségekre a lakóhelyekkel azonos védelmi jogok vonatkoznak. A nyilvánosság által megközelíthető helyek magukban foglalják mind a helyi önkormányzatokról szóló 128/2000 Coll. törvény (önkormányzati törvény) 34. cikke szerinti közterületeket, mind a települési terek, utcák, piacterek, járdák, nyilvános zöldterületek, parkok és a mindenki által korlátozás nélkül megközelíthető — azaz közhasználat célját szolgáló — egyéb helyek mindegyikét az adott hely tulajdoni viszonyaitól függetlenül. A nyilvánosság által megközelíthető helyek magukban foglalják továbbá a nyilvánosság előtt nyitva álló éttermeket, színházakat, filmszínházakat, sportlétesítményeket, üzletek és szakmai célokat szolgáló helyiségeket (például egészségügyi létesítmények várótermeit), vasútállomásokat és repülőtereket.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> saját használatra szánt kézi lőfegyverek	<i>Felhasználás:</i> kizárólag védelmi célra

Jogos védelem:

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” — a 140/1961 Coll. Törvény 13. cikke (büntető törvénykönyv).

1. A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
2. A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban bekövetkezik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
3. „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
4. A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.
5. A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
6. A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív hárítására korlátoznia.
7. A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet „elég egyértelműen aránytalan” a támadás módjához képest.
8. A védelem határát túl lehet lépni a védekező fellépés intenzitása (a védelem az „elég egyértelműen aránytalan” erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig a helyzetet később értékelő személyek megítélésétől.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)

Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)

National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)

Budějovická 7

140 96 Prague

Cseh Köztársaság

Fax: +420 261333800

e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke**

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)

Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)

Budějovická 7

140 96 Prague

Cseh Köztársaság

Tel.: 00420 261333333

00420 261333853

00420 261333854

Fax: 00420 261333800

e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

- azon igazságügyi hatóság neve, címe és kapcsolattartója, amely az adott engedélyt a megkereső országban kiadta,
- a művelet indoka,
- a művelet indokául szolgáló tényekre vonatkozó információk,
- a művelet tárgyát képező javak (kábitószerek, pénz) fajtája és mennyisége,
- az a hely, ahol az ellenőrzött szállítmány belép a megkeresett államba, és az a hely, ahol elhagyja azt,
- a közlekedési eszköz fajtája és jellemzői, a várható útvonal,
- a gyanúsított személyazonossága,
- a műveletért felelős szervre vonatkozó információk,
- a műveletért felelős személyre vonatkozó információk, és az adott személy elérhetősége,
- a művelet során igénybe vett technikai eszközökre vonatkozó információk,
- a műveletért felelős szervek alkalmazottaira vonatkozó információk.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

Minden tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Jogos védelem:

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” – a 140/1961 Coll. Törvény 13. cikke (büntető törvénykönyv).

1. A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
2. A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban bekövetkezik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
3. „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
4. A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.
5. A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
6. A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív hárítására korlátoznia.
7. A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet „elég egyértelműen aránytalan” a támadás módjához képest.
8. A védelem határát túl lehet lépni a védelem intenzitása (a védelem az elég egyértelműen aránytalannál erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig az ügyet később értékelő személyek megítélésétől.

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)

Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)

National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)

Budějovická 7

140 96 Prague

Cseh Köztársaság

Fax: +420 261333800,

e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

Minden tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nincs

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

A Cseh Köztársaság rendőri hatóságai

A rendőrfőkapitányságok

A nemzetközi rendőrségi együttműködési osztály

A SIRENE Nemzeti Központ

6.3. Szolgálati fegyverek

6.4. Általános feltételek

A 141/1961 Coll. rendelet (büntetőeljárás törvény) 437. cikkének (2) bekezdése értelmében külföldi állampolgárságú rendőrségi tisztviselő az említett rendelet 158e. cikke szerinti rendőrtisztként járhat el. Ezen eljáráshoz az engedélyt a prágai Legfelsőbb Bíróság adja meg.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)
 Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)
 Budějovická 7
 140 96 Prague
 Cseh Köztársaság

Tel.: 00420 261333333
 00420 261333853
 00420 261333854
 Fax: 00420 261333800
 e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
 A 141/1961 Coll. rendelet (büntető törvénykönyv) 442. cikke értelmében kizárólag a Legfőbb Ügyészség jogosult közös nyomozócsoporthoz való létrehozására irányuló megállapodás kötésére.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

General Directorate of Customs (Vámügyi Főigazgatóság)

Section of Investigation and Supervision (Vizsgálati és Felügyeleti Részleg)

National Coordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység)

Budějovická 7

140 96 Prague

Cseh Köztársaság

Fax: +420 261333800,

e-mail: operacni@cs.mfcr.cz

DÁNIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Danish Central Tax and Customs Administration (Dán Központi Adó- és Vámhivatal)
 Kontrol Informations Center (KIC)
 135-137 Tagensvej
 Koppenhága
 DK 2200 N
 Dánia
 Tel.: +45 7237 7400
 Fax: +45 7237 7410
 E-mail: KIC@Skat.dk

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

dán, angol, svéd

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen.

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

Nincs ilyen.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Nincs ilyen.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Nincs ilyen.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

A 20. cikk (8) bekezdéséhez

„Dánia kijelenti, hogy a 20. cikk rendelkezéseit a következő feltételek szerint fogadja el: a más tagállam vámhatóságai által a tengeren vagy a levegőben folytatott továbbbüldözés esetén az üldözés dán területre — beleértve Dánia felségvizeit, valamint a Dánia felségterülete és felségvizei feletti légtérrel is — csak abban az esetben terjeszthető ki, ha a hatáskörrel rendelkező dán hatóságokat erről előzetesen értesítették.”

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

A dán jog értelmében a felsorolt jogsértések mindegyike indokolhat kiadatást.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Az alábbiak szerinti korlátozás:

DE és ES: a továbbbüldözési jogkör a határtól számított 25 km-es körzetre korlátozott. Német és svéd hatóságok nem hajthatnak végre letartóztatást dán területen.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Nem

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

*Az alábbi
szervek
tisztviselői:*

Nincs ilyen.

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
A dán jogszabályok nem határozzák meg a „magánlakás” fogalmát. A fogalmat az esetjog határozza meg. A magántulajdon sérthetetlenségét a dán alkotmány 72. cikke biztosítja.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Határokon átnyúló üldözések során a német és svéd rendőrségi tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket. A dán vámigazgatási tisztviselők számára szolgálati fegyver viselése nem engedélyezett.	<i>Felhasználás:</i> A német és svéd rendőrségi tisztviselők fegyvereiket kizárólag védelmi célra használhatják. A szolgálati fegyverek használatát a nemzeti rendőrségi törvény 17. szakasza 1. alszakaszának 1. pontja engedélyezi.

Jogos védelem:

A jogos védelem fogalmát a dán büntető törvénykönyv 13. cikke határozza meg. A dán jog értelmében annak érdekében, hogy egy adott személy cselekedete jogos védelemnek és ne bűncselekménynek minősüljön, a reagálásnak tényleges veszéllyel szembeni ellenállásra vagy tényleges veszély elhárítására kell irányulnia. A reagálás nem lépheti egyértelműen túl a támadásban rejlő veszély, a támadó vagy a támadás által veszélybe sodort érdekek jelentősége által szükségessé tett mértéket.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

Nincs különös jogállás.

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: Nincs időbeli korlátozás

Térbeli korlátozás: Igen, a határtól számított 25 km-es körzetre terjedő korlátozás.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Szárazföldön:

A Németország és Dánia közötti határ:

Rendőri hatóság, Syd- og Sønderjyllands: Tel.: +45 7452 2525, mellék: 2100

A Svédország és Dánia közötti határ:

Rendőri hatóság, Koppenhága: Tel.: +45 3314 1448, mellék: 2130

Tengeren vagy a légtérben:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC

Kommunikationscentret

(Dán Országos Rendőr-főkapitányság, NEC Kommunikációs Központ)

Tel.: +45 3314 8888, mellék: 6402

Fax: +45 3332 2771

E-mail: Interpol@interpol.dk

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

A Németország és Dánia közötti határ:

Rendőri hatóság, Syd- og Sønderjyllands: Tel.: +45 7452 2525, mellék: 2100

Ezenkívül a +45 7367 1448 telefonszámon közvetlen telefonvonalat hoztak létre a németországi padborgi Bürogemeinschaft, valamint Gråsten és Tønder dán határvárosok rendőrségei között.

A Svédország és Dánia közötti, határokon átnyúló tevékenységek esetében a koppenhágai rendőrséghez kell fordulni: Københavns Politi, Radiotjenesten, telefon: +45 3314 1448, mellék: 2130.

Közvetlen telefonvonalat hoztak létre a malmői svéd rendőrség és a koppenhágai rendőrség között.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Re: A 21. cikk (5) bekezdéséhez

„Dánia kijelenti, hogy a 21. cikk rendelkezéseit a következő feltételek szerint fogadja el:

Előzetes engedély nélküli, határokon átnyúló megfigyelés kizárólag akkor végezhető a 21. cikk (2) és (3) bekezdéseinek megfelelően, amennyiben alapos okkal feltételezhető, hogy a megfigyelt személyek a 19. cikk (2) bekezdésében említett, esetleg kiadatáshoz vezető jogsértések egyikében érintettek.”

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

Nem létezik ilyen jegyzék.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Dán Országos Rendőr-főkapitányság, NEC Kommunikációs Központ)
Tel.: +45 3314 8888, mellék: 6402
Fax: +45 3332 2771
E-mail: Interpol@interpol.dk

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Előzetes engedély nélküli megfigyelés kizárólag akkor végezhető, ha alapos okkal feltételezhető, hogy a megfigyelt személy a 19. cikk (2) bekezdésében említett, Dániának a 21. cikk (5) bekezdése értelmében tett nyilatkozatával összhangban, esetleg kiadatáshoz vezető jogsértések egyikében érintett.

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A dán jogszabályok nem határozzák meg a „magánlakás” fogalmát. A fogalmat az esetjog határozza meg. A magántulajdon sérthetlenségét a dán alkotmány 72. cikke biztosítja.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Határokon átnyúló megfigyelések során a külföldi rendőrségi tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket Dániában. A dán vámigazgatási tisztviselők számára szolgálati fegyver viselése nem engedélyezett.	<i>Felhasználás:</i> A külföldi rendőrségi tisztviselők védelmi célra használhatnak fegyvert. A szolgálati fegyverek használatát a nemzeti rendőrségi törvény 17. szakasza 1. alszakaszának 1. pontja engedélyezi.

Jogos védelem:
A jogos védelem fogalmát a dán büntető törvénykönyv 13. cikke határozza meg. A dán jog értelmében annak érdekében, hogy egy adott személy cselekedete jogos védelemnek és ne bűncselekménynek minősüljön, a reakciónak tényleges veszéllyel szembeni ellenállásra vagy tényleges veszély elhárítására kell irányulnia. A reakció nem lépheti egyértelműen túl a támadásban rejlő veszély, a támadó vagy a támadás által veszélybe sodort érdekek jelentősége által szükségessé tett mértéket.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Dán Országos Rendőr-főkapitányság, NEC Kommunikációs Központ)
Tel.: +45 3314 8888, mellék: 6402
Fax: +45 3332 2771
E-mail: Interpol@interpol.dk

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

döntési hatáskör: Danish Central Tax and Customs Administration (Dán Központi Adó- és Vámhivatal)
 döntési hatáskör: a dán rendőrség felügyelője
 végrehajtási hatáskör: adó- és vámigazgatási szervek
 végrehajtási hatáskör: rendőrség

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

A megkeresésnek minden rendelkezésre álló információt tartalmaznia kell, így például a javak fajtáját, a szállítóeszközt, az ellenőrzött szállításban érintett személy(ek)re vonatkozó minden lehetséges információt, a szállítóeszköz haladásának pontos útvonalát, beleértve a Dániába való belépéskor, illetve onnan történő kilépéskor várhatóan érintett határátkelőhelyeket, stb.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen.

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen.

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

A dán vámigazgatási tisztviselők számára szolgálati fegyver viselése nem engedélyezett.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Dán Országos Rendőr-főkapitányság, NEC Kommunikációs Központ)

Tel.: +45 3314 8888, mellék: 6402

Fax: +45 3332 2771

E-mail: Interpol@interpol.dk

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen.

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.3. Szolgálati fegyverek

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.
--

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

Danish Central Tax and Customs Administration (Dán Központi Adó- és Vámhivatal) a dán rendőrség felügyelője
--

7.2. Általános feltételek

<i>A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:</i>

A dán vámügyi törvény lehetővé teszi a dán vám- és adóhatóságok részére közös különleges nyomozócsoporthoz szervezését és az azokban való részvételt.

Az erre vonatkozó feltételeket az 1997. december 18-i egyezmény 24. cikkének (2) bekezdése tartalmazza.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

A közös különleges nyomozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

Danish Central Tax and Customs Administration (Dán Központi Adó- és Vámhivatal) a dán rendőrség felügyelője
--

NÉMETORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. **KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG**

- a központi egység elérhetősége:

Zollkriminalamt (ZKA)
 Referat III 1
 Bergisch Gladbacher Strasse 837
 D-51069 Köln
 Tel.: ++49.221.672-4818
 Fax: ++49.221.672-4852
 AFIS DEZKAAM
 amts-und-rechtshilfe@zollkriminalamt.de

Hétvégén és munkaidőn kívül:

Tel.: ++49.221.672-0
 Fax: ++49.221.672-4500
zlid@zollkriminalamt.de

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

német
 angol, francia, spanyol, olasz

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

valamennyi forma,
jogi és regionális hatásköreiken belül

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

http://www.zoll.de/service/dienststverz/dvz_oberbeh_zka/index.html

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

- Azon tagállamok, amelyek teljes mértékben kizárták e cikk alkalmazását, Németország területén nem gyakorolhatják a továbbbüldözési jogkört.
- Azon tagállamok tisztviselői, melyek elfogadták e cikk alkalmazását, térbeli és időbeli korlátozás nélkül gyakorolhatják a továbbbüldözési jogkört.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:

Bejövő megkeresések tekintetében:

Valamennyi jogsértés az alábbiak kivételével:

- egyértelműen technikai jellegű jogsértések
 - egyértelműen kisebb jogsértések
 - veszélyes és mérgező hulladékkal kapcsolatos jogsértések:
- a cselekmény kizárólag akkor büntethető, ha annak következménye veszélyeztetheti az embereket és a környezetet (a büntető törvénykönyv (*Strafgesetzbuch*) 326. cikke)

- A továbbbűldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	A tagállamok hatáskörrel rendelkező tisztviselői a Németországi Szövetségi Köztársaság területén térbeli vagy időbeli korlátozás nélkül folytathatnak továbbbűldözést (20. cikk (3) bekezdés b) pont), és letartóztatási joggal rendelkeznek (20. cikk (2) bekezdés). Azon tagállamok tisztviselői, amelyek a (8) bekezdés értelmében kizárták e cikk alkalmazását, nem rendelkeznek ezzel a joggal.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen

- A továbbbűldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	Zollfahndungsdienst (Vámügyi Nyomozóhivatal), – Grenzaufsichtsdienst (Határfelügyeleti Hatóság), – Wasserzolldienst (Tengeri és Vízi Vámőrség), – Mobile Kontrollgruppe (Mozgó Vizsgálati Csoport), – valamint regionális (<i>Land</i>) és szövetségi rendőrségi tisztviselők, amennyiben a nemzeti jog értelmében joghatósággal rendelkeznek (a II. Nápolyi Egyezmény 4. cikkének (7) bekezdése).
--	--

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:</i>	
Jogi fogalommeghatározás hiányában:	
– „a nyilvánosság által megközelíthető helyek”: olyan helyek, amelyek elvben a tulajdonos tényleges vagy vélt engedélye alapján szabadon látogathatók, például éttermek, színházak, üzletek, a nyilvánosság előtt nyitva álló kereskedelmi vagy szakmai hasznosítású területek, stb.; – „magánlakás”: ténylegesen lakhatás, munkavégzés, üzleti vagy kereskedelmi tevékenység céljára használt hely, valamint egyéb zárt ingatlanok (például kerítéssel körbevett földterület). A magánlakás fogalma magában foglalja továbbá az e célokra használt ingóságokat is, így például hajókat, lakókocsikat, sátrakat, teherautók hálófülkéit, stb. A magánlakás fogalmába tartozó, de a nyilvánosság előtt nyitva álló helyekre a belépés engedélyezett.	

<i>Szolgálati fegyverek:</i> Az üldözést folytató tisztviselő viselhetik szolgálati fegyvereiket.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> A német vámigazgatási szerveknél az alábbi fegyverek használata engedélyezett szolgálati célokra: rendőrbotok, acélból készült teleszkópos rendőrbotok, ingerlőgáz, riasztópisztoly, pisztoly, revolver, géppisztoly, géppuska (a Vámőrség néhány északi-tengeri és balti-tengeri hajóján).	<i>Felhasználás:</i> Használatuk szigorúan a jogos védelem esetére korlátozott.
<i>Jogos védelem:</i> egy adott személy saját vagy mások testi épségének azonnali jogtalan támadással szembeni védelme (a büntető törvénykönyv — <i>Strafgesetzbuch</i> — 32. cikkének (2) bekezdése).	
<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i> A német vámhatóságra nem vonatkoznak a közlekedésrendészeti szabályokban meghatározott korlátozások, amennyiben sürgős feladatok végrehajtása azt megköveteli. A közlekedésrendészeti szabályok 38. cikke úgy rendelkezik, hogy villogó kék fényjelzés és sziréna kizárólag az alábbi esetekben használható: – rendkívül sürgős esetekben – emberi élet mentésére vagy súlyos egészségkárosodás megakadályozására irányuló intézkedésekkel kapcsolatban – a közbiztonságot és közrendet fenyegető veszélyek elhárítására irányuló intézkedésekkel kapcsolatban – szökevények üldözésével kapcsolatban, vagy – jelentős értéket képviselő tárgyak őrzésével kapcsolatban. Villogó kék fényjelzés és sziréna együttes használata esetén a közúti közlekedés egyéb résztvevői kötelesek haladéktalanul elsőbbséget adni. Villogó kék fényjelzés önálló használata csupán figyelmeztetőjelzésként szolgál, és baleset vagy egyéb esemény helyszínére figyelmezteti a közúti közlekedés résztvevőit. Villogó kék fényjelzés kizárólag figyelmeztetésre szolgál, és nem kötelez elsőbbségadásra. Az StVO (a közúti forgalomban való részvétel engedélyezésére vonatkozó szabályok) 35. cikke (1) bekezdésének 1a) pontja, valamint az StVZO (a közúti közlekedés szabályai) 70. cikkének (4) bekezdése értelmében ezek a jogok azon külföldi vámigazgatási tisztviselőkre is vonatkoznak, akik a nemzetközi jog szerinti megállapodások – például a II. Nápolyi Egyezmény – alapján továbbüldözés folytatására jogosultak.	
➤ A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:	
Időbeli korlátozás: <i>Lásd a 3. pontot.</i>	
Térbeli korlátozás: <i>Lásd a 3. pontot.</i>	
➤ A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):	
Zollkriminalamt (ZKA) Referat I 1 Bergisch Gladbacher Strasse 837 D-51069 Köln Tel.: +49.221.672-0 Fax: +49.221.672-4500 zlid@zollkriminalamt.de	

3.2 Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúzdözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Lásd a 3.1. pontot.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Nincs

4.1. A határon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

Nyomozók, a Vámügyi Nyomozóhivatal tisztviselői, valamint egyéb hatóságok (vagyis a rendőrség) azonos tisztviselői, amennyiben valamely konkrét esetben a II. Nápolyi Egyezmény végrehajtása tekintetében közvetlen felelősséggel, illetve joghatósággal rendelkeznek (a II. Nápolyi Egyezmény 4. cikkének (7) bekezdése).

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Zollkriminalamt: Lásd a 3.1. pontot.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Nincs

4.4. Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:

Jogi fogalom meghatározás hiányában:

- „a nyilvánosság által megközelíthető helyek”: olyan helyek, amelyek elvben a tulajdonos tényleges vagy vélt engedélye alapján szabadon látogathatók, például éttermek, színházak, üzletek, a nyilvánosság előtt nyitva álló kereskedelmi vagy szakmai hasznosítású területek, stb.;
- „magánlakás”: ténylegesen lakhatás, munkavégzés, üzleti vagy kereskedelmi tevékenység céljára használt hely, valamint egyéb zárt ingatlanok (például kerítéssel körbevett földterület). A magánlakás fogalma magában foglalja továbbá az e célokra használt ingóságokat is, így például hajókat, lakókocsikat, sátrakat, teherautók hálókülféit, stb. A magánlakás fogalmába tartozó, de a nyilvánosság előtt nyitva álló helyekre a belépés engedélyezett.

<i>Szolgálati fegyverek:</i> Az üldözést folytató tisztviselő viselhetik szolgálati fegyvereiket.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> A német vámigazgatási szerveknél az alábbi fegyverek használata engedélyezett szolgálati célokra: rendőrbotok, acélból készült teleszkópos rendőrbotok, ingerlőgáz, riasztópisztoly, pisztoly, revolver, géppisztoly, géppuska (a Vámórség néhány északi-tengeri és balti-tengeri hajóján).	<i>Felhasználás:</i> Használatuk szigorúan a jogos védelem esetére korlátozott.

Jogos védelem: egy adott személy saját vagy mások testi épségének azonnali jogtalan támadással szembeni védelme (a büntető törvénykönyv — *Strafgesetzbuch* — 32. cikkének (2) bekezdése).

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Lásd a 3.1. pontot.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke

Zollkriminalamt: Lásd a 3.1. pontot.

5.2 A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

(bejövő ellenőrzött szállítások)

A megkeresésnek tartalmaznia kell az esettel kapcsolatos tények részletes leírását annak érdekében, hogy a hatáskörrel rendelkező bűnüldöző hatóság bíróági vizsgálatot tudjon elvégezni, továbbá elegendő információt kell tartalmaznia ahhoz, hogy valamennyi technikailag szükséges műveleti intézkedés (például megfigyelés, letartóztatás, az egyéb hatóságokkal szükséges egyeztetések) meghozható legyen az ellenőrzött szállítás megfelelő végrehajtásának céljából.

A hatáskörrel rendelkező vámügyi nyomozóegység ellenőrzött szállítás végrehajtására való felhatalmazására vonatkozó döntést a bűnüldöző hatóság hozza meg.

Az ellenőrzött szállítás előrehaladásának a javakat lefoglaló állam hatóságai általi – például sürgősségen alapuló – megfigyelése szigorúan tilos, mivel a II. Nápolyi Egyezmény 22. cikke nem teremt jogalapot a vámtisztviselők határokon átnyúló alkalmazására. Amennyiben azonban valamely konkrét esetben – az átadási hely megváltozásának következtében – kivételesen szükségessé válik az érintett tisztviselők határátlépése, értelemszerűen a határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó rendelkezéseket és korlátozásokat (a II. Nápolyi Egyezmény 21. cikke) kell alkalmazni.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

Más tagállamok által Németország felé tett megkeresések (bejövő ellenőrzött szállítások):
Ellenőrzött szállításra vonatkozó megkeresés esetén a hatáskörrel rendelkező bűnüldöző hatóság megadhatja a másik tagállam megkereső hatósága részére a szóban forgó garanciát.
Németország által más tagállamok felé tett megkeresések (kimenő ellenőrzött szállítások):
Németország megköveteli ezt a garanciát.

5.5. Szolgálati fegyverek

<i>A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:</i>
--

Szolgálati fegyvereknek a fent leírt kivételes körülmények (az átadási hely megváltozása) esetében való viselésére a határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó rendelkezések és korlátozások (a II. Nápolyi Egyezmény 21. cikke) az irányadók.
--

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

- | | |
|---------------------|---|
| <p>a)</p> <p>b)</p> | <p>Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség</p> <p><u>Más tagállamok által Németország felé tett megkeresések (bejövő ellenőrzött szállítások):</u>
Igen.</p> <p><u>Németország által más tagállamok felé tett megkeresések (kimenő ellenőrzött szállítások):</u>
Minden esetben legkésőbb négy héttel az ellenőrzött szállítás végrehajtását követően jelentést kell benyújtani (a nyomozásról / a megfigyelésről / az eredményről).</p> <p>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</p> <p><u>Más tagállamok által Németország felé tett megkeresések (bejövő ellenőrzött szállítások):</u>
A jelentést a koordináló egység szerepét betöltő <i>Zollkriminalamt</i> részére kell továbbítani (a II. Nápolyi Egyezmény 5. cikke).</p> <p><u>Németország által más tagállamok felé tett megkeresések (kimenő ellenőrzött szállítások):</u>
A jelentést a koordináló egység szerepét betöltő <i>Zollkriminalamt</i> részére kell továbbítani (a II. Nápolyi Egyezmény 5. cikke).</p> |
|---------------------|---|

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

További részletek:

Más tagállamok által Németország felé tett megkeresések (bejövő ellenőrzött szállítások):

Igen.

Ellenőrzött szállítás végrehajtásának keretében a hatáskörrel rendelkező bűnüldöző hatóság arra vonatkozó biztosítékot adhat a másik tagállam megkereső hatóságának, hogy sor fog kerülni a javak végleges lefoglalására és az elkövetőkkel szembeni jogi lépésekre. Egyes indokolt esetekben (például a felbujtókra irányuló nyomozás esetén) lehetőség van arra, hogy a javak lefoglalására ne kerüljön sor. Ez nem vonatkozik azokra a javakra, amelyek veszélyeztethetik a közbiztonságot és/vagy a közegészségügyet (például a II. Nápolyi Egyezmény 19. cikke (2) bekezdésének a) pontja szerinti tiltott termékek).

Németország által más tagállamok felé tett megkeresések (kimenő ellenőrzött szállítások):

A német bűnüldöző hatóság elvben megköveteli a javak lefoglalására és az elkövetőkkel szembeni jogi intézkedések meghozatalára vonatkozó garanciát. Egyes indokolt esetekben (például a felbujtókra irányuló nyomozás esetén) lehetőség van annak feltételezésére, hogy a javak lefoglalása nem lehetséges.

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nincs

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A német jog értelmében fedett nyomozás kizárólag az alábbi esetekben alkalmazható:

- súlyos bűncselekmények („felsorolt bűncselekmények”)
- és ha az ügy megoldása más módszerekkel lehetetlen vagy jóval nehezebb lenne.

Fedett nyomozás folytatásához ügyészi jóváhagyás szükséges.

Mivel a fedett nyomozás alapvető jogokat sért, annak alkalmazásáról bíró határoz, amennyiben:

- az egy konkrét gyanúsítottra irányul;
- a fedett nyomozó a nyilvánosság előtt nem nyitva álló magánlakásba lép be.

Fedett nyomozók hamis személyazonosságuk alatt a magánlakás tulajdonosának vagy lakójának belegyezésével léphetnek be oda. A nyilvánosság előtt nem nyitva álló magánlakásba történő belépésről a tulajdonost vagy a lakót haladéktalanul értesíteni kell akkor, amikor arra a nyomozás céljainak, a nyomozó testi épségének, vagy a nyomozó további fedett alkalmazásának veszélyeztetése nélkül lehetőség van.

Fedett nyomozók alkalmazásakor figyelembe kell venni az érintett tisztviselők biztonságát.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

- | |
|--|
| <p>a) döntési hatáskör: lásd a 6.1. pontot.</p> <p>b) végrehajtási hatáskör: Vámügyi Nyomozóhivatal (<i>Zollfahndungsdienst</i>) tisztviselői; egyéb hatáskörrel rendelkező nyomozószerveknek a Vámügyi Nyomozóhivatal tisztviselői nevében tevékenykedő tisztviselői.</p> |
|--|

6.3. Szolgálati fegyverek

Külföldi fedett nyomozók Németországban kizárólag konkrét esetekben, bizonyos körülmények között (veszélyhelyzet, fedezés) viselhetnek és használhatnak szolgálati fegyvert. A szolgálati fegyverek használata szigorúan a védelmi helyzetekre korlátozott, vagyis azok nem használhatók bűnüldözési célokra.

6.4. Általános feltételek

<i>A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):</i>

A fedett nyomozások alkalmazására a büntetőeljárás törvény 110a. és 110b. cikke vonatkozik:

- lásd a 6.1. pontot.
- kizárólag a Vámügyi Nyomozóhivatal (*Zollfahndungsdienst*) tisztviselői és rendőrségi tisztviselők tevékenykedhetnek fedett nyomozóként.
- A fedett nyomozók hatáskörét egyébiránt a hatályban lévő rendelkezések szabályozzák, különösen a büntető törvénykönyv. Ennek értelmében a fedett nyomozók számára tilos bűncselekmények elkövetése, ami „bűnözői körökben hamis személyazonosságának fenntartása érdekében elkövetett bűncselekményekre” is vonatkozik.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>

A fedett nyomozások keretében végrehajtott műveleteket folyamatosan dokumentálni kell. Ez a vezető tisztviselő (a fedett nyomozó felettese) felelőssége.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Zollkriminalamt, Referat I 3,
Referatsleiter persönlich – o.V.i.A. -
cím: lásd a fenti 1. pontot.

A hatáskörrel rendelkező bűnüldöző hatóság felkérheti a fedett nyomozás irányításáért felelős szervet arra, hogy a jelentést közvetlenül hozzá nyújtsa be.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke

A *Zollkriminalamt* (az 5. cikk szerinti központi koordináló egység) határoz közös különleges nyomozócsoporthoz létrehozásáról vagy az abban való részvételről. Ennek során be kell tartania az ügyész utasításait.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

A konkrét szabályokról az egyes esetek követelményei alapján kell határozni, és meg kell őrizni a szükséges rugalmasságot.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Kizárólag azokban az esetekben, amelyekben ezt ténylegesen kéri.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Zollkriminalamt: lásd a 1. pontot.

ÉSZTORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEK BEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Tax and Customs Board (Adó- és Vámhatóság)
Investigation Department (Vizsgálati Osztály)
Cím:
Narva road 9J
15176 Tallinn
ÉSZTORSZÁG
Tel.: +372 6835 999
Fax: +372 6835 911
E-mail: Uurimine@emta.ee

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, finn, orosz

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

Megjegyzés: az elektronikus úton továbbított segítségnyújtási megkeresések esetében haladéktalanul továbbítani kell a hivatalos megkeresést is.

2. **A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK**

- az együttműködés formája:

Más egységek nem rendelkeznek engedéllyel.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

--	--

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Más egységek nem rendelkeznek engedéllyel.

3. **TOVÁBBÜLDÖZÉS**

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Más tagállamok üldözést folytató tisztviselői nem rendelkeznek letartóztatási joggal az Észt Köztársaság területén.

3.1. **A továbbbüldözési jogkör korlátozásai**

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés kivétel nélkül. Az Észt Köztársaság joga értelmében a 19. cikk (2) bekezdésében felsorolt valamennyi jogsértés kiadatást indokol.

Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Nincs korlátozás. A határ átlépését követően folytatott üldözés térben vagy időtartamban nem korlátozott.

Az alábbiak szerinti korlátozás:

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

NEM

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	A hatáskörrel rendelkező megfigyelési hatóságok Észtországban: Security Police Board (Rendészeti Biztonsági Szolgálat), National Police Board (Nemzeti Rendőrség), Estonian Board of Border Guard (Észt Határőrizeti Hatóság), Headquarters of the Defence Forces (a Védelmi Erők Főparancsnoksága), Prisons Department of the Ministry of Justice and Prisons (az Igazságügyi és Börtönfelügyeleti Minisztérium Börtönfelügyeleti Osztálya), Tax and Customs Board (Adó- és Vámhivatal). A központi irányítási egység az Adó- és Vámhivatal vizsgálati osztálya.
--	---

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>

Az észt jogszabályok nem alkalmazzák a „magánlakás” fogalmát. A „lakóhely” vagy „szállás” olyan lakóépület vagy lakás, amelyet állandó tartózkodás céljára használnak. Ez a fogalom meghatározás kiterjeszthető a lakóhely tekintetében meghatározott követelményeknek megfelelő bármely egyéb különálló helyiségre. Az lehet garázs, pince, lakókocsi, stb., valamint közintézmény, iroda, stb.

<i>Szolgálati fegyverek:</i>	Az üldözést folytató tisztviselők a viszonyosság elvének megfelelően viselhetnek szolgálati fegyvert. Az engedélyt a Belügyminisztérium adja ki a megfelelő kérelem alapján.
Engedélyezett fegyverek: a tagállam nem adott választ	Felhasználás: a tagállam nem adott választ

<i>Jogos védelem:</i>

Az észt jog az alábbiak szerint határozza meg a jogos védelem fogalmát: nem minősül törvénybe ütközőnek az olyan cselekmény, amelynek során egy adott személy a saját vagy másik személy törvényes jogai ellen irányuló közvetlen vagy azonnali törvényellenes támadással szemben a támadó törvényes jogait megsértve, és a védelem korlátait meg nem haladóan lép fel. A védelem korlátainak túllépése akkor valósul meg, ha az érintett személy szándékosan vagy közvetlenül olyan védelmi eszköz felhasználásával jár el, amely egyértelműen aránytalan a támadásból eredő veszéllyel, valamint ha az érintett személy szándékosan vagy közvetlenül a támadó túlzott sérülését okozza.

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i>
--

A vámigazgatási szervek megfigyelési gépjárműként nyilvántartásba vett gépjárművei a törvény által meghatározott esetekben eltérhetnek a közlekedésrendészeti szabályoktól, amennyiben rendelkeznek a megfigyelési gépjárművek tekintetében kiadott különleges nyilvántartási kártyával. Jelenleg folyamatban van hangjelzéssel és villogó fénnel ellátott különleges járművek gyártása.

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: Nincs

Térbeli korlátozás: Nincs

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

<i>Lásd fent</i>

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

NEM

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

Valamennyi fent említett megfigyelési szerv. A központi irányítási egység az ész Adó- és Vámhivatal vizsgálati osztálya.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Bűncselekmények esetén az ügyészség ad engedélyt határokon átnyúló fedett megfigyelés folytatására, jelöli ki a határokon átnyúló megfigyelésért felelős szervet és határozza meg a megfigyelési művelet befejezésének határidejét. Egyéb esetekben a hatáskörrel rendelkező hatóság az ész Adó- és Vámhivatal vizsgálati osztálya.
Valamennyi hatáskörrel rendelkező megfigyelési hatóság jogosult határokon átnyúló megfigyelésre irányuló megkeresés továbbítására a központi irányítási egységen keresztül.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

A törvényben meghatározott esetekben az ügyészség vagy a bíróság által kiadott engedély.

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
Az ész jogszabályok nem alkalmazzák a „magánlakás” fogalmát. A „lakóhely” vagy „szállás” olyan lakóépület vagy lakás, amelyet állandó tartózkodás céljára használnak. Ez a fogalommeghatározás kiterjeszthető a lakóhely tekintetében meghatározott követelményeknek megfelelő bármely egyéb különálló helyiségre. Az lehet garázs, pince, lakókocsi, stb., valamint közintézmény, iroda, stb.

Szolgálati fegyverek: Az üldözést folytató tisztviselők a viszonyosság elvének megfelelően viselhetnek szolgálati fegyvert. Az engedélyt a Belügyminisztérium adja ki a megfelelő kérelem alapján.

Engedélyezett fegyverek: a tagállam nem adott választ

Felhasználás: a tagállam nem adott választ

Jogos védelem: Az észtt jog az alábbiak szerint határozza meg a jogos védelem fogalmát: nem minősül törvénybe ütközőnek az olyan cselekmény, amelynek során egy adott személy a saját vagy másik személy törvényes jogai ellen irányuló közvetlen vagy azonnali törvényellenes támadással szemben a támadó törvényes jogait megsértve, és a védelem korlátait meg nem haladóan lép fel. A védelem korlátainak túllépése akkor valósul meg, ha az érintett személy szándékosan vagy közvetlenül olyan védelmi eszköz felhasználásával jár el, amely egyértelműen aránytalan a támadásból eredő veszéllyel, valamint ha az érintett személy szándékosan vagy közvetlenül a támadó túlzott sérülését okozza.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a központi irányítási egység

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Investigation Department of the Tax and Customs Board, 9j Narva Str, 15176 Tallinn, Estonia

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

IGEN

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garancia kötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

- 5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.**

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:
viszonossági alapon.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

6.3. Szolgálati fegyverek

Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I	N
---	---

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Más tagállamok fedett nyomozóinak tevékenysége nem engedélyezett az Észk Köztársaság területén.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

Közös különleges nyomozócsoporthoz az ügyészség vagy a körzeti ügyészség hoz létre a kézhez kapott megkeresés alapján. Valamennyi hatáskörrel rendelkező nyomozószerv részt vehet a csoport munkájában. A csoport vezetője az ügyész.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések: a tagállam nem adott választ

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Investigation Department of the Tax and Customs Board; a jelentésnek a következő információkat kell tartalmaznia:
* a közös nyomozócsoporthoz munkájában részt vevő országok és személyek
* a bűncselekmény típusa
* a művelet végrehajtásának időpontja
* az érintett személyek

GÖRÖGORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

33rd Division of Customs Law Enforcement (a Vámigazgatási Hatóság Bűnüldözési Részlegének 33. osztálya),
 10 Karageorgi Servias,
 10184 Athens,
rilod33b@otenet.gr
 tel.: 301-7259.324, -7222.828, Fax: -322.5192

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

görög, angol, francia

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

a közvetlen együttműködés nem engedélyezett.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

a közvetlen együttműködés nem engedélyezett.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

a közvetlen együttműködés nem engedélyezett.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- Fogalommeghatározások

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Görögország területén a továbbbüldözés nem engedélyezett.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

N. A.

4.1. A határon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

N. A.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

N. A.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

N. A.

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:

N. A.

Szolgálati fegyverek:

N. A.

Engedélyezett fegyverek:

N. A.

Jogos védelem:

N. A.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke**

A 2331/1995 nemzeti törvény 15. cikke értelmében a koordináló szerv kábítószeregysége (S.O.D.N.) jogosult az ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy az ellenőrzött szállításnak a hatáskörrel rendelkező ügyész jóváhagyását követő végrehajtására.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

N. A.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

N. A.

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.5. Szolgálati fegyverek

<i>A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:</i>
--

N. A.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

N. A.

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

N. A.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

N. A.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

N. A.

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

N. A.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

N. A.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz vonatkozó döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke**

N. A.

7.2. Általános feltételek

N. A.

7.3 Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

N. A.

SPANYOLORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera
Subdirección General de Operaciones,
Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid
tel.: 3491-7289.830 (24 h)
fax: -3583.417

[Customs and Excise Department, Customs Surveillance Directorate, Operations Unit —
Vámigazgatási és Jövedéki Osztály, Vámfelügyeleti Igazgatóság, Műveleti Egység]

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, francia, spanyol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

határokon átnyúló együttműködés

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

a megfelelő regionális vámigazgatási és jövedéki hivatalok egységei

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Igen: a letartóztatás / korlátozások / fegyverhasználat tekintetében
--

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés kivétel nélkül

Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:	
---	--

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Nincs korlátozás

Az alábbiak szerinti korlátozás:	
----------------------------------	--

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

IGEN

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	a Vámigazgatási és Jövedéki Osztály Vámfelügyeleti Igazgatóságának [Vigilancia Aduanera] tisztviselői, valamint a belbiztonsági erők és testületek tisztviselői.
--	--

➤ Fogalommeghatározások

<u>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</u> <u>Magánlakás:</u> természetes személyek tekintetében a polgári törvénykönyv kimondja, hogy a magánlakás az a szokásos – állandó vagy ideiglenes – tartózkodási hely, azaz zárt terület, ahol valamely személy magánélete és családi élete zajlik. Jogi személyek tekintetében a magánlakás az a hely, ahol jogi képviselőjük található vagy ahol fő tevékenységüket folytatják. A bünvádi eljárásról szóló törvény értelmében az alábbiak minősülnek magánlakásnak: spanyol állampolgárok vagy spanyolországi lakosok és családjuk befogadására szolgáló királyi paloták, épületek, zárt területek vagy azok részei, valamint nemzeti kereskedelmi hajók. <u>A nyilvánosság által megközelíthető helyek:</u> hivatalos állami, regionális vagy települési – polgári vagy katonai – szervek általi használatra szolgáló épületek vagy zárt területek, abban az esetben is, ha az épület kiszolgáló, karbantartó vagy biztonsági személyzete ott lakik; legális vagy illegális összejöveletek vagy szórakozás céljára szolgáló épületek; minden egyéb olyan épület vagy zárt hely, amely nem természetes személy fentiek szerinti magánlakása, valamint állami hajók.

<u>Szolgálati fegyverek</u>	
<u>Engedélyezett fegyverek:</u> Az üldözést folytató tisztviselők viselhetik szolgálati kézi lőfegyvereiket Spanyolország területén. A járőrhajók magukkal vihetik szokásos szolgálati fegyverzetüket.	<u>Felhasználás:</u> kizárólag jogos védelem céljára.

<u>Jogos védelem:</u> A spanyol büntető törvénykönyv értelmében az alábbi három feltételnek kell teljesülnie ahhoz, hogy egy személy vagy személyes jog védelmére irányuló cselekedet jogos védelemnek minősüljön: – törvényellenes támadásnak kell megvalósulnia. Tulajdon védelme esetén a törvényellenes támadás a tulajdont ért, bűncselekményt vagy jogsértést képező olyan támadás, amelynek következtében a tulajdont súlyos, azonnali károsodás vagy megsemmisülés veszélye fenyegeti. Magánlakás védelme esetén az engedély nélküli belépés törvényellenes támadásnak minősül; – a támadás elhárítására vagy visszaverésére használt eszközöknek ésszerűen szükségesnek kell lenniük; – a jogos védelem gyakorlója általi provokáció hiánya.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében: N. A.

➤ A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

<u>Időbeli korlátozás:</u>
Nincs
Igen: szárazföldön: 2 óra; tengeren: 5 óra.

<u>Térbeli korlátozás:</u>
Nincs
Igen: szárazföldön: 50 km; tengeren: nincs korlátozás.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

a központi koordináló egység

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a központi koordináló egység

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

IGEN

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

a Vámigazgatási és Jövedéki Osztály Vámfelügyeleti Igazgatóságának [*Vigilancia Aduanera*] tisztviselői, valamint a belbiztonsági erők és testületek tisztviselői.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales,
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,
Subdirección General de Operaciones,
Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid
tel. (24 h): 3491-728. 9830
fax: -358,3417

[Customs and Excise Department, Customs Surveillance Directorate, Operations Unit –
Vámigazgatási és Jövedéki Osztály, Vámfelügyeleti Igazgatóság, Műveleti Egység]

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

nincs

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:</i> <u>Magánlakás:</u> természetes személyek tekintetében a polgári törvénykönyv kimondja, hogy a magánlakás az a szokásos – állandó vagy ideiglenes – tartózkodási hely, azaz zárt terület, ahol valamely személy magánélete és családi élete zajlik. Jogi személyek tekintetében a magánlakás az a hely, ahol jogi képviselőjük található vagy ahol fő tevékenységüket folytatják. A bünvádi eljárásról szóló törvény értelmében az alábbiak minősülnek magánlakásnak: spanyol állampolgárok vagy spanyolországi lakosok és családjuk befogadására szolgáló királyi paloták, épületek, zárt területek vagy azok részei, valamint nemzeti kereskedelmi hajók. <u>A nyilvánosság által megközelíthető helyek:</u> hivatalos állami, regionális vagy települési – polgári vagy katonai – szervek általi használatra szolgáló épületek vagy zárt területek, abban az esetben is, ha az épület kiszolgáló, karbantartó vagy biztonsági személyzete ott lakik; legális vagy illegális összejövetelek vagy szórakozás céljára szolgáló épületek, valamint minden egyéb olyan épület vagy zárt hely, amely nem természetes személy fentiek szerinti magánlakása, valamint állami hajók.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Az üldözést folytató tisztviselők viselhetik szolgálati kézi lőfegyvereiket Spanyolország területén. A járőrhajók magukkal vihetik szokásos szolgálati fegyverzetüket.	<i>Felhasználás:</i> kizárólag jogos védelem céljára.

<i>Jogos védelem:</i> A spanyol büntető törvénykönyv értelmében az alábbi három feltételnek kell teljesülnie ahhoz, hogy egy személy vagy személyes jog védelmére irányuló cselekedet jogos védelemnek minősüljön: – törvényellenes támadásnak kell megvalósulnia. Tulajdon védelme esetén a törvényellenes támadás a tulajdont ért, bűncselekményt vagy jogsértést képező olyan támadás, amelynek következtében a tulajdont súlyos, azonnali károsodás vagy megsemmisülés veszélye fenyegeti. Magánlakás védelme esetén az engedély nélküli belépés törvényellenes támadásnak minősül; – a támadás elhárítására vagy visszaverésére használt eszközöknek ésszerűen szükségesnek kell lenniük; – a jogos védelem gyakorlója általi provokáció hiánya.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen
<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Dep. de Aduanas e Impuestos Especiales, Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera, Subdirección General de Operaciones, Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid, tel.: 3491-7289.830 (24 h) fax: -3583.417 [Customs and Excise Department, Customs Surveillance Directorate, Operations Unit – Vámigazgatási és Jövedéki Osztály, Vámfelügyeleti Igazgatóság, Műveleti Egység]

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

a Vámigazgatási és Jövedéki Osztály Vámfelügyeleti Igazgatóságának [Vigilancia Aduanera] tisztviselői, valamint a belbiztonsági erők és testületek tisztviselői.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

N. A.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

A tisztviselők viselhetik szolgálati kézi lőfegyvereiket Spanyolország területén. A használat kizárólag jogos védelem céljára engedélyezett.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales,
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,
Subdirección General de Operaciones,
Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid,
tel.: 3491-7289.830 (24 h)
fax: -3583,417

[Customs and Excise Department, Customs Surveillance Directorate, Operations Unit –
Vámigazgatási és Jövedéki Osztály, Vámfelügyeleti Igazgatóság, Műveleti Egység]

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

NEM

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

N. A.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

a Vámigazgatási és Jövedéki Osztály Vámfelügyeleti Igazgatóságának [*Vigilancia Aduanera*] tisztviselői, valamint a belbiztonsági erők és testületek tisztviselői.

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
N. A.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

a Vámigazgatási és Jövedéki Osztály Vámfelügyeleti Igazgatóságának [*Vigilancia Aduanera*] tisztviselői, valamint a belbiztonsági erők és testületek tisztviselői.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
N. A.

7.2. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales,
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,
Subdirección General de Operaciones,
Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid
tel.: 3491-7289.830 (24 h)
fax: -3583.417

[Customs and Excise Department, Customs Surveillance Directorate, Operations Unit –
Vámigazgatási és Jövedéki Osztály, Vámfelügyeleti Igazgatóság, Műveleti Egység]

FRANCIAORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Direction Nationale du Renseignement et des Enquêtes douanières (DNRED)
 [National Directorate for Customs Intelligence and Investigations – Nemzeti Vámügyi Felderítési és Vizsgálati Igazgatóság]
 Assistance administrative mutuelle internationale
 (AAMI – Mutual administrative assistance unit – Kölsönös igazgatási segítségnyújtási egység)
 18-22 rue de Charonne
 F-75011 PARIS
 Tel.: 00 33 1 49 23 36 36
 Fax: 00 33 1 49 23 39 56
 Hétfőn és munkaidőn kívül: 00 33 1 49 23 39 23

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

francia, angol, német, spanyol, olasz

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN (kizárólag munkaidőben)
 e-mail: drd-dcle-dnred@douane.finances.gouv.fr

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

kizárólag továbbbüldözés.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

IGEN

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Lásd alább.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

IGEN Külföldi tisztviselők nem rendelkeznek letartóztatási joggal Franciaország területén.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt valamennyi jogsértés kivétel nélkül.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Az alábbiak szerinti korlátozás:

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlása Franciaországban a viszonyosságon alapul. A Franciaországgal határos országokra az alábbi feltételek vonatkoznak:
- Belgium és Németország: nincs korlátozás
- Luxemburg: a határtól számított 10 km-es körzeten belül
- a Spanyolországra (még nem tett nyilatkozatot) és Olaszországra (ebben a szakaszban még nem erősítették meg) vonatkozó feltételeket még nem határozták meg. Ezen országok tisztviselői jelenleg nem rendelkeznek továbbbüldözési joggal.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

NEM

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

Az alábbi szervek tisztviselői:

kizárólag a vámigazgatási szervek erre jogosult vámtisztviselői (a II. Nápolyi Egyezmény 4. cikkének (7) bekezdésében meghatározottak szerint).

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
A továbbbúldozási jogkör Franciaországban kizárólag a közterületekre korlátozott, beleértve az alábbiakat:

- szórakozóhelyeknek a nyilvánosság által közvetlenül megközelíthető teraszai;
- nyilvános piacok, a fedett piacokat is beleértve;
- minden fajta közterületen szervezett esemény;
- a nyilvánosság előtt nyitva álló vasútállomások és repülőtéri csarnokok.

Nem vonatkozik a továbbbúldozás joga az alábbiakra:

- szórakozóhelyek;
- éjszakai mulatók;
- zárható üzlethelyiségek, beleértve a nyilvános piacok területén találhatóakat is;
- bejáratú kapuval rendelkező zárt területeken szervezett események (belépődíj szedésére való tekintet nélkül).

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> az üldözést folytató tisztviselők joga fegyvereik viselésére a viszonyosság hatálya alá tartozik.	<i>Felhasználás:</i> kizárólag védelem céljára.

<i>Jogos védelem:</i> IGEN (a büntető törvénykönyv 122. cikkének (5) bekezdése)

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: Nincs

Térbeli korlátozás: 10 km

Nincs

Igen: Luxemburg

➤ A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

A Belgiummal közös határ tekintetében

Direction interrégionale des douanes de Lille
Centre de liaison interrégional
5 rue de Courtrai
BP 683
59033 Lille cedex
Tel.: 00 33 3 28 36 36 18
Fax: 00 33 3 20 42 17 76

A Luxemburggal és Németországgal közös határ tekintetében

Direction interrégionale de Metz
Centre de liaison interrégional
25 avenue Foch
BP 61074
57036 METZ Cedex
Tel.: 00 33 3 87 75 53 31
Fax: 00 33 3 87 36 96 66

Az Olaszországgal közös határ tekintetében

Direction interrégionale de Marseille
Centre de liaison interrégional
48 avenue robert Schuman
13224 MARSEILLE Cedex
Tel.: 00 33 4 91 14 14 60
Fax: 00 33 4 91 56 68 92

A Spanyolországgal közös határ tekintetében

Direction interrégionale de Bordeaux
Centre de liaison interrégional
1 Quai de la douane BP60
33 024 BORDEAUX
Tel.: 00 33 5 56 44 38 / 05 Fax: 00 33 5 56 79 28 37

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbűldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: DNRED (lásd a fenti hivatkozásokat)

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

NEM

4.1. A határon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

DNRED

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

DNRED (lásd a fenti hivatkozásokat)

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Franciaország területén nincsenek különös korlátozások.

4.4. Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
A továbbbúldozási jogkör Franciaországban kizárólag a közterületekre korlátozott, beleértve az alábbiakat:

- szórakozóhelyeknek a nyilvánosság által közvetlenül megközelíthető teraszai;
- nyilvános piacok, a fedett piacokat is beleértve;
- minden fajta közterületen szervezett esemény;
- a nyilvánosság előtt nyitva álló vasútállomások és repülőtéri csarnokok.

Nem vonatkozik a továbbbúldozás joga az alábbiakra:

- szórakozóhelyek;
 - éjszakai mulatók;
 - zárható üzlethelyiségek, beleértve a nyilvános piacok területén találhatóakat is;
- bejáratú kapuval rendelkező zárt területeken szervezett események (belépődíj szedésére való tekintet nélkül).

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek: az üldözést folytató tisztviselők joga fegyvereik viselésére a viszonyosság hatálya alá tartozik.

Felhasználás: kizárólag védelem céljára.

Jogos védelem: IGEN

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: DNRED (lásd a fenti hivatkozásokat)

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke

DNRED (lásd a fenti elérhetőségeket)

Ellenőrzött szállításokra kizárólag az igazságügyi hatóság tájékoztatását követően és ezen hatóság felügyelete mellett kerülhet sor.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

Az ellenőrzött szállításra vonatkozó megkereséssel kapcsolatos döntéshez szükséges információk:

- a művelet célja
- a műveletet indokoló ténybeli információk
- a kábítószer / prekurzorok / tiltott javak jellege és mennyisége (a kriminalisztikai intézet által kiadott, a kábítószer jellegét bizonyító elemzés egy példánya, a kábítószer / tiltott javak rejtékhelyére vonatkozó konkrét információk, az esethez kapcsolódó jelentések másolata)
- tervezett franciaországi belépési és (esetleg) kilépési helyek
- a szállítóeszköz és az esetleges útvonal
- a gyanúsítottak személyazonossága (név, születési idő, lakcím, nemzetiség, esetleg személyleírás)
- a műveletet irányító hatóság
- a nyomozást vagy a műveletet irányító személy kiléte, telefonszáma, faxszáma és e-mail címe
- a műveletben részt vevő vámigazgatási, rendőrségi és egyéb büntetőrendészeti tisztviselőkre vonatkozó részletes információk
- a műveletben esetleg felhasznált különleges eszközökre (nyomkövető rendszerek, stb.) vonatkozó információk

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát: lásd a továbbbúzdózásra vonatkozó pontot.

Jogos védelem: IGEN

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: DNRED</i>
--

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nincs

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

<i>Fedett nyomozást az alábbi vámszabálysértések felderítésére lehet végrehajtani:</i>

- | |
|--|
| <ul style="list-style-type: none"> – kábítószer behozatala, kivitele és birtoklása; – dohány, alkohol és szeszes italok csempészete; – hamisítás; – pénzmosás. |
|--|

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

<i>A 23. cikk végrehajtása tekintetében a külföldi hatóságok nemzeti kapcsolattartója a DNRED. A végső döntéshozatal az igazságügyi hatóság hatáskörébe tartozik (lásd a 6.4. pontot).</i>

<i>A Franciaországban vagy külföldön fedett nyomozásokban érintett francia vámigazgatási tisztviselők az ilyen nyomozások végrehajtásához szükséges képzéssel és képesítéssel rendelkeznek.</i>
--

<i>Az erre vonatkozó képesítéssel rendelkező francia vámügynökök végezhetnek fedett nyomozást más tagállamokban ezen tagállam egyetértésével, és a tagállam nemzeti jogi keretei között .</i>
--

6.3. Szolgálati fegyverek

Külföldi fedett nyomozók kizárólag bizonyos körülmények esetén birtokolhatnak fegyvert.

6.4. Általános feltételek

Külföldi fedett nyomozóknak a Francia Köztársaság területén történő alkalmazásához az Igazságügyi Minisztérium beleegyezése szükséges. A megkeresést – a bűnügyi jogsegély intézményét használva – az Igazságügyi Minisztériumnak kell megküldeni.

Az Igazságügyi Miniszter kizárólag abban az esetben adhatja beleegyezését, ha a külföldi vámügynökök szakosított szervhez tartoznak, és feladataik ugyanolyan típusúak, mint a fedett nyomozás végzésére kiképzett francia vámügynökökéi.

A külföldi nyomozók által a Francia Köztársaság területén végrehajtott fedett nyomozásokat francia vámügynökök vezetik.

A Francia Köztársaság területén külföldi fedett nyomozók által tehető intézkedéseket a francia vámtörvény határozza meg.

A francia vámigazgatási szervek kérelmére más tagállam vámügynöke is részt vehet francia vámigazgatási szerv által Franciaországban végrehajtott fedett nyomozásokban, amennyiben az érintett tagállam igazságügyi hatóságai ahhoz hozzájárulnak.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

☐

A külföldi fedett nyomozóknak tájékoztatniuk kell tevékenységükről a vezető francia vámügynököket.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke**

DNRED tisztviselők + esetleg egyéb bűnüldöző szervek
--

7.2. Általános feltételek

<i>A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:</i>

Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvétel Franciaország területén külföldi tisztviselőket semmilyen hatáskörrel nem ruház fel. A fegyverviselési jogról a hatáskörrel rendelkező francia hatóság dönt.
--

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: DNRED (lásd a fenti hivatkozásokat)</i>
--

ÍRORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

– a központi egység elérhetősége:

1. Kizárólag kábítószer- és fegyverkereskedelmi ügyekben: Customs Drugs Law Enforcement (a vámigazgatási szervek kábítószerekre szakosodott bűnüldözési szerve), Block D, Ashtowngate, Dublin.15, tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680
2. Adócsalás és az 1. pontban említettől eltérő jogsértések: Customs Investigations (Vámügyi Nyomozóhivatal), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. tel.: +353 1 8277756 +353 87 2554283 (24 h), fax: +353 1 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie
3. Kizárólag politikai és jogalkotási kérdésekben: International & Trade Security Branch (Nemzetközi és Kereskedelmi Biztonsági Hivatal), Government Offices, Nenagh, Co. Tipperary, tel.: +353 67 63180; Fax: +353 67 63331

– a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol

– elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

kölcsönös segítségnyújtás / ellenőrzött szállítások / közös nyomozócsoportok

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Nincs

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

1. Kizárólag kábítószer- és fegyverkereskedelmi ügyekben: Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin.15, Tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680
2. Adócsalás és az 1. pontban említettől eltérő jogsértések: Customs Investigations, 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., tel.: +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 h); fax: +353 1 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

N. A.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés kivétel nélkül

Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Nincs korlátozás

Az alábbiak szerinti korlátozás:

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

I

N

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

Az alábbi szervek tisztviselői:

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek:

Felhasználás:

Jogos védelem:

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

➤ A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

Térbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

➤ A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúzdözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

I N

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

N. A.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

--

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

--

4.4. Fogalommeghatározások

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>

<i>Szolgálati fegyverek</i>

<i>Engedélyezett fegyverek:</i>	<i>Felhasználás:</i>
---------------------------------	----------------------

<i>Jogos védelem:</i>

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

I	N
---	---

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

- | |
|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Kizárólag kábítószer- és fegyverkereskedelmi ügyekben: Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin.15, tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680 2. Head of Customs Investigations (a Vámügyi Nyomozóhivatal vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., Tel.:+353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 h); Fax: +3531 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie |
|---|

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

Valamennyi rendelkezésre álló információt át kell adni
--

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Nem engedélyezett

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

1. Kizárólag kábítószer- és fegyverkereskedelmi ügyekben: Head of Customs Drugs Law Enforcement (a vámigazgatási szervek kábítószerekre szakosodott bűnüldözési szervének vezetője), Block D, Ashtowngate, Dublin.15, tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680
2. Egyéb javak: Head of Customs Investigations (a Vámügyi Nyomozóhivatal vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., tel.: +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 h); fax: +353 1 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie.

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

N. A.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

6.3. Szolgálati fegyverek

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I N

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

1. Kábítószer-, illetve fegyverkereskedelemmel kapcsolatos nyomozások: Head of Customs Drugs Law Enforcement (a vámigazgatási szervek kábítószerre szakosodott bűnüldözési szervének vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., Tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680
2. Egyéb jogsértésekkel kapcsolatos nyomozások: Head of Customs Investigations (a Vámügyi Nyomozóhivatal vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., tel.: +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 h); fax: +353 1 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek:

Az erre vonatkozó feltételeket az 1997. december 18-i egyezmény 24. cikkének (2) bekezdése tartalmazza.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

1. Kábítószer-, illetve fegyverkereskedelemmel kapcsolatos nyomozások: Head of Customs Drugs Law Enforcement (a vámigazgatási szervek kábítószerekre szakosodott bűnüldözési szervének vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., Tel.: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 h), fax: +353 1 8277680
2. Egyéb jogsértésekkel kapcsolatos nyomozások: Head of Customs Investigations (a Vámügyi Nyomozóhivatal vezetője), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15., tel.: +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 h); fax: +353 1 8277786, e-mail: ceib@revenue.ie.

OLASZORSZÁG

CIPRUS

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. **KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG**

- a központi egység elérhetősége:

Department of Customs & Excise (Vámigazgatási és Jövedéki Hivatal)
 Customs Headquarters, Investigation and Intelligence Section (Központi Vámigazgatási Hivatal, Vizsgálati és Felderítési Részleg)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia
 Tel.: 00357 22601738, fax: 00357 22302029,
 e-mail: headquarters@customs.mof.gov.cy

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

görög, angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. **A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK**

- az együttműködés formája:

a közvetlen együttműködés nem engedélyezett.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

N. A.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

N. A.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

NEM ENGEDÉLYEZETT

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	N. A.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	N. A.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

N. A.

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

N. A.

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	
--	--

- Fogalommeghatározások:

N. A.

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i>	<i>Felhasználás:</i>

<i>Jogos védelem:</i>

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i>
--

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

N. A.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

N. A.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

NEM ENGEDÉLYEZETT

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

N. A.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

N. A.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

N. A.

4.4. Fogalommeghatározások

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek: N. A.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Kizárólag személyesen a Department of Customs & Excise igazgatója hozhat az ellenőrzött szállításokra vonatkozó döntéseket. A nemzeti jog előírja azonban, hogy az igazgatónak értesítenie kell a ciprusi rendőrség vezetőjét, és rendelkeznie kell a Ciprusi Köztársaság főügyésének hozzájárulásával. Az igazgató jelöli ki továbbá eseti alapon az ellenőrzött szállításokat végrehajtó tisztviselőket.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

Meg kell adni a megkereső hatóság valamennyi vonatkozó adatát, a tiltott anyagok vagy termékek típusát és mennyiségét, az ellenőrzött szállítást végző személy adatait, valamint a szóban forgó anyagot vagy terméket átvevő jogi vagy fizikai személy adatait.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

A nemzeti vámügyi jogszabályok nem engedélyezik a fegyverviselést a vámigazgatási tisztviselők számára. A Ciprus területén történő fegyverviseléshez be kell szerezni a ciprusi rendőrség vezetőjének különleges engedélyét.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Department of Customs & Excise (Vámigazgatási és Jövedéki Hivatal)
Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
1096 Nicosia

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

NEM ENGEDÉLYEZETT

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

N. A.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

N. A.

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
N. A.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség: N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

Chief Investigation and Intelligence Officer of the Department of Customs & Excise Customs Headquarters (a Department of Customs & Excise Customs Headquarters vezető nyomozója)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia
 Tel.: 00357 22601738
 Fax: 00357 22302029
 e-mail: nhadjyanni@customs.mof.gov.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
 A II. Nápolyi Egyezmény 24. cikkében meghatározottak szerint.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
 Department of Customs & Excise (Vámigazgatási és Jövedéki Hivatal)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia Tel:

LETTORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

National Contact Point – Customs Criminal Board (Nemzeti Kapcsolattartó – Vámigazgatási Bünygyi Hivatal), Eksporta 6, Riga, Latvia, LV1010
Tel.: (+371)7357282; Fax: (+371)7357222; e-mail: ncp@ccb.vid.gov.lv

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

N. A.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

N. A.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

A tagállam nem tesz kötelező erejű nyilatkozatot.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

N. A.

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	N. A.
--	-------

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>
N. A.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> N. A.	<i>Felhasználás:</i> N. A.

<i>Jogos védelem:</i> N. A.

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i> N. A.
--

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

<i>Időbeli korlátozás:</i>
<i>Nincs</i>
<i>Igen:</i>

<i>Térbeli korlátozás:</i>
<i>Nincs</i>
<i>Igen:</i>

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

N. A.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A tagállam nem tesz kötelező erejű nyilatkozatot.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

N. A.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

N. A.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

N. A.

4.4. Fogalommeghatározások

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
N. A.

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek: N. A.

Felhasználás: N. A.

Jogos védelem: N. A.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke**

A Lett Köztársaság Legfőbb Ügyészsége

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

Az ellenőrzött szállításra vonatkozó lényeges információk

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát: N. A.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
A vezető felelős tisztviselő

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

A tagállam nem tesz kötelező erejű nyilatkozatot.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

N. A.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

N. A.

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
N. A.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: N. A.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

A Lett Köztársaság Legfőbb Ügyésze

7.2. Általános feltételek

<i>A közös különleges nyomozócsoporthoz való megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések: N. A.</i>
--

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> A vezető felelős tisztviselő
--

LITVÁNIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Ideiglenes kapcsolattartó:

Customs Liaison Centre of the Customs department under the Ministry of Finance of the Republic of Lithuania (a Litván Köztársaság Pénzügyminisztériuma Vámigazgatási Osztályának Vámügyi Kapcsolattartó Központja)
 Tel.: +370 5 261 6960, +370 5 266 6113, +370 5 212 4977
 Fax: +370 5 26244 78
 E-mail: budetmd@cust.lt
 AFIS mail: LTCDVPD

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

litván, orosz, angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

a későbbiekben meghatározandó

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Nincs

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

a későbbiekben meghatározandó

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbüldözés alkalmazásáról:

A Litván Köztársaság parlamentje (Seimas) kijelenti, hogy az egyenértékű eljárások alkalmazásához szükséges, az Európai Unió többi érdekelt tagállammal tartandó konzultációk lefolytatásáig a Litván Köztársaságnak nem áll módjában az Egyezmény 20. cikkének (6) bekezdésében meghatározott nyilatkozat megtétele.

3.1. A továbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	a későbbiekben meghatározandó
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	a későbbiekben meghatározandó

- A továbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	a későbbiekben meghatározandó
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	a későbbiekben meghatározandó

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

a későbbiekben meghatározandó

- A továbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	a későbbiekben meghatározandó
--	-------------------------------

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
--

a későbbiekben meghatározandó

Szolgálati fegyverek	
Engedélyezett fegyverek: a későbbiekben meghatározandó	Felhasználás: a későbbiekben meghatározandó

Jogos védelem:
a későbbiekben meghatározandó

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:
a későbbiekben meghatározandó

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: a későbbiekben meghatározandó

Nincs: a későbbiekben meghatározandó

Igen: a későbbiekben meghatározandó

Térbeli korlátozás: a későbbiekben meghatározandó

Nincs: a későbbiekben meghatározandó

Igen: a későbbiekben meghatározandó

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

a későbbiekben meghatározandó

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:
a későbbiekben meghatározandó

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> a későbbiekben meghatározandó
--

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Nincs nyilatkozat, a cikk alkalmazandó
--

4.1. A határon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

a későbbiekben meghatározandó

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

a későbbiekben meghatározandó

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

*Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
a későbbiekben meghatározandó*

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
Engedélyezett fegyverek: a későbbiekben meghatározandó	Felhasználás: a későbbiekben meghatározandó

*Jogos védelem:
a későbbiekben meghatározandó*

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

☐ I ☐ N

a későbbiekben meghatározandó

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
a későbbiekben meghatározandó

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke

A Litván Köztársaság Főügyészi Hivatala és a regionális ügyészi hivatalok

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

- 1) A megkereső hatóság (intézmény) adatai, az illetékes tisztviselő neve és beosztása;
- 2) Az ellenőrzött szállítás végrehajtását igazoló adatok;
- 3) Az ellenőrzött javak szállításában feltehetően részt vevő természetes vagy jogi személy(ek) adatai
- 4) Az ellenőrzött szállítás kiindulópontját/ célállomását jelentő országok neve;
- 5) Az ellenőrzött szállítás várható időtartama;
- 6) Az ellenőrzött szállítás várható eredménye, átmeneti és végső célkitűzései és egyéb releváns információk

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:
a későbbiekben meghatározandó

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

I	N
---	---

a későbbiekben meghatározandó

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:
a későbbiekben meghatározandó

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I	N
---	---

a későbbiekben meghatározandó

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> a későbbiekben meghatározandó
--

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

I	N
---	---

a későbbiekben meghatározandó

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nincs nyilatkozat, a cikk alkalmazandó
--

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

a későbbiekben meghatározandó

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

6.3. Szolgálati fegyverek

a későbbiekben meghatározandó

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
a későbbiekben meghatározandó

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I ☐ N ☐

a későbbiekben meghatározandó

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a későbbiekben meghatározandó

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke

A közös nyomozócsoporthoz létrehozására vonatkozó határozatot a főügyésznek vagy helyettesének kell aláírnia.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz *megszervezésére vagy az azokban való részvételre* vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

Közös nyomozócsoporthoz az alábbi esetekben állítható fel:

- 1) A Litván Köztársaság területén végzett összetett, sok erőfeszítést és időt igénylő és más országokhoz kapcsolódó nyomozás esetén, ahol közös összehangolt büntetőeljárás tevékenységeket kell folytatni.
- 2) Több ország olyan bűncselekményeket vizsgál ki, amelyek közös összehangolt intézkedéseket igényelnek, és ezen országok, az Eurojust vagy az Eurojust litván nemzeti irodája közös nyomozócsoporthoz felállítására vonatkozó határozat aláírását kéri.
- 3) Abban az országban, ahol várhatóan a nyomozás fő része zajlik majd, csoportot állítanak fel.
- 4) A közös nyomozócsoporthoz felállítására vonatkozó kérelem elutasítható abban az esetben, ha okkal feltételezhető, hogy e csoport tevékenységei sértenék az állam szuverenitását, biztonságát, a közrendet, meghatározott bűncselekmények kivizsgálását vagy az állam egyéb létfontosságú érdekeit.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I	N
---	---

a későbbiekben meghatározandó

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> a későbbiekben meghatározandó
--

LUXEMBURG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Direction des Douanes et Accises
 Division « Enquêtes et Recherches »
 Boîte Postale 1605
 L- 1016 Luxembourg
 Tel.: +352 29 01 91 – 222
 Fax: +352 48 49 47

A hivatalos munkaidőn kívül, a hét 7 napján, a nap 24 órájában:

Tel.: +352 49 88 58 – 250
 Fax: + 352 49 22 28

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, francia, német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

N. A.

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Direction des Douanes et Accises
Division « Anti-Drogues et Produits Sensibles »
Boîte postale 1605
L-1016 Luxembourg
Tel.: +352 29 01 91 – 281
Fax: +352 29 01 91 – 400

Direction des Douanes et Accises
Brigade d'Intervention
51, rue des Martyrs
L-3739 Rumelange
Tel.: +352 56 50 80
Fax: +352 56 33 66

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Luxemburg területén a továbbbüldözés jogköre korlátozva van, és a viszonyosság elve vonatkozik rá:
- BE: a továbbbüldözés nincs sem térben, sem időben korlátozva, az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek
- FR, DE: a továbbbüldözés időben nincs korlátozva, térben a határtól számított 10 km-re van korlátozva, és az üldözést folytató tisztviselők nem rendelkeznek (FR) / rendelkeznek (DE) letartóztatási jogkörrel.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Luxemburg területén csak a belgiumi és németországi tisztviselők rendelkeznek letartóztatási jogkörrel. Később kiegészítendő a nyilatkozatok alapján.

„Az Egyezmény 20. cikkében előírt továbbüldözés esetén az üldözés megszüntetésére vonatkozó felszólítást a területi illetékességgel rendelkező államügyésznek kell kiadnia.”

- A továbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

Az alábbi szervek tisztviselői:	Division ADPS
---------------------------------	---------------

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A meg nem szakított üldözést követő házkutatásról az 1977. július 18-i általános, vámról és jövedéki adókról szóló törvény 174. és 175. cikke rendelkezik. A házkutatások azokra a házakra, mezőgazdasági épületekre és más zárt területekre terjednek ki, amelyek a vámövezeten, illetve – ha a tisztviselők a vámövezetből indulva, megszakítás nélkül követték az elkövetőket – az országon belül találhatók.

E vámügyi jogszabály értelmében a „magánlakás” meghatározása: „bármely, lakás céljára használt hely, beleértve az ehhez tartozó melléképületeket, udvarokat és kerteket is. Minden épület és elkerített földterület beletartozik a magánlakás fogalmába; az elkerített földterület olyan földterület, amely teljes egészében el van kerítve sövénnel, árokkal, vagy el van kerítve vasdróttal vagy bármely más módon.”

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Az üldözést folytató tisztviselők maguknál tarthatják, őrizhetik és viselhetik a rájuk bízott feladatnak megfelelő szolgálati fegyvert. Ennek használata szigorúan a jogos védelem esetére van korlátozva. Az 1995. december 12-i miniszteri rendelet értelmében szolgálati fegyvert kizárólag aktív szolgálatot teljesítő tisztviselők viselhetnek a misszió vagy a feladat végrehajtásának helyszínére történő vonulás és az onnan való visszatérés során. Kizárólag az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek minősülnek szolgálati fegyvernek.	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam vámigazgatási tisztviselői a luxemburgi területen végzett, határokon átnyúló megfigyelés során viselhetik szolgálati fegyvereiket.

Jogos védelem:

A jogos védelmet a büntető törvénykönyv 416. cikke határozza meg. Büntetőjogi felelősség hatálya alá nem tartozó, jogos védelem az alábbi feltételek fennállása esetén valósul meg:

- indokolásként kizárólag az érintett személy jogos védelmére lehet hivatkozni. Ezért a jogos védelem nem terjed ki tárgyak vagy tárgyakhoz fűződő jogok védelmére;
- közvetlen védelmi szükséglet áll fenn azonnali támadás esetén, függetlenül attól, hogy a támadás bekövetkezik-e;
- a védelem akkor jogos, ha a közvetlen és törvényellenes támadás elhárításához az elkerülhetetlen;
- a védelemnek arányban kell állnia a támadás vagy a fenyegető veszély súlyosságával.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nem
Igen:

Térbeli korlátozás:

Nem
Igen:

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Anti-Drug Intervention Brigade (Kábítószer Elleni Küzdelemmel Foglalkozó Intervenciók Csoport)
--

Tel.: +352 56 50 80

Fax: +352 56 33 66

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Division ADPS

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Igen

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

Az alábbi szervek tisztviselői:

Direction des Douanes et Accises
Division « Anti-Drogues et Produits Sensibles »
Boîte postale 1605
L-1016 Luxembourg
Tel.: +352 29 01 91 – 281
Fax: +352 29 01 91 – 400

Direction des Douanes et Accises
Brigade d'Intervention
51, rue des Martyrs
L-3739 Rumelange
Tel.: +352 56 50 80
Fax: +352 56 33 66

A hivatalos munkaidőn kívül, a hét 7 napján, a nap 24 órájában:
Tel.: +352 49 88 58 - 250
Fax: +352 49 22 28

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Direction des Douanes et Accises
Division « Enquêtes et Recherches »
Boîte Postale 1605
L- 1016 Luxembourg
Tel.: +352 29 01 91 - 222
Fax: +352 48 49 47

A hivatalos munkaidőn kívül, a hét 7 napján, a nap 24 órájában:
Tel.: +352 49 88 58 - 250
Fax: +352 49 22 28

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Az államügyész engedélye szükséges

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A meg nem szakított üldözést követő házkutatásról az 1977. július 18-i általános, vámról és jövedéki adókról szóló törvény 174. és 175. cikke rendelkezik. A házkutatások azokra a házakra, mezőgazdasági épületekre és más zárt területekre terjednek ki, amelyek a vámövezeten, illetve – ha a tisztviselők a vámövezetből indulva, megszakítás nélkül követték az elkövetőket – az országon belül találhatók.
E vámügyi jogszabály értelmében a „magánlakás” meghatározása: „bármely, lakás céljára használt hely, beleértve az ehhez tartozó melléképületeket, udvarokat és kerteket is. Minden épület és elkerített földterület beletartozik a magánlakás fogalmába; az elkerített földterület olyan földterület, amely teljes egészében el van kerítve sövényvel, árokkal, vagy el van kerítve vasdróttal vagy bármely más módon.”

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Az üldözést folytató tisztviselők maguknál tarthatják, őrizhetik és viselhetik a rájuk bízott feladatnak megfelelő szolgálati fegyvert. Ennek használata szigorúan a jogos védelem esetére van korlátozva. Az 1995. december 12-i miniszteri rendelet értelmében szolgálati fegyvert kizárólag aktív szolgálatot teljesítő tisztviselők viselhetnek a misszió vagy a feladat végrehajtásának helyszínére történő vonulás és az onnan való visszatérés során. Kizárólag az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek minősülnek szolgálati fegyvernek.	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam vámigazgatási tisztviselői a luxemburgi területen végzett, határokon átnyúló megfigyelés során viselhetik szolgálati fegyvereiket.

Jogos védelem:
A jogos védelmet a büntető törvénykönyv 416. cikke határozza meg. Büntetőjogi felelősség hatálya alá nem tartozó, jogos védelem az alábbi feltételek fennállása esetén valósul meg:

- indokolásként kizárólag az érintett személy jogos védelmére lehet hivatkozni. Ezért a jogos védelem nem terjed ki tárgyak vagy tárgyakhoz fűződő jogok védelmére;
- közvetlen védelmi szükséglet áll fenn azonnali támadás esetén, függetlenül attól, hogy a támadás bekövetkezik-e;
- a védelem akkor jogos, ha a közvetlen és törvényellenes támadás elhárításához az elkerülhetetlen;
- a védelemnek arányban kell állnia a támadás vagy a fenyegető veszély súlyosságával.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Customs and Excise

Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** » (Vám- és Pénzügyőrség, Kábítószer Elleni Küzdelemmel és Érzékeny Termékekkel Foglalkozó Részleg)

Boîte Postale 1605

L- 1016 Luxembourg

Tel.: +352 29 01 91 - 281

Fax: +352 29 01 91 - 400

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Az ellenőrzött szállításhoz a területi illetékességgel rendelkező államügyész jóváhagyása szükséges.

Az alábbi szervek tisztviselői:

Direction des Douanes et Accises

Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** »

Boîte postale 1605

L-1016 Luxembourg

Tel.: +352 29 01 91 – 281

Fax: +352 29 01 91 – 400

Direcion des Douanes et Accises

Brigade d'Intervention

51, rue des Martyrs

L-3739 Rumelange

Tel.: +352 / 56 50 80

Fax: +352 / 56 33 66

A hivatalos munkaidőn kívül, a hét 7 napján, a nap 24 órájában:

Tel.: +352 / 49 88 58 - 250

Fax: + 352 / 49 22 28

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

/

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

Lásd a „Határokon átnyúló megfigyelés” szakaszban

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Customs and Excise

Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** » (Vám- és Pénzügyőrség, Kábítószer Elleni Küzdelemmel és Érzékeny Termékekkel Foglalkozó Részleg)

Boîte Postale 1605

L- 1016 Luxembourg

Tel.: (+352) 29 01 91 - 281

Fax: (+352) 29 01 91 - 400

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nem

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A fedett nyomozásokhoz az államügyész jóváhagyása szükséges.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke**6.3. Szolgálati fegyverek****6.4. Általános feltételek**

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

A közös különleges nyomozócsoporthoz a hatáskörrel és területi illetékességgel rendelkező államügyész jóváhagyása szükséges.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

7.3. Visszajelentési kötelezettség

A közös különleges nyomozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

MAGYARORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Országos Rendőrfőkapitányság – Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ (NEBEK)
 Cím: H-1139 Budapest, Teve u. 4-6.
 Tel.: (00-36-1) 443-5596 (7.30–16 h); (00-36-1) 443-5557 vagy 443-5584 (a nap 24 órájában)
 Fax: (00-36-1) 443-5815
 E-mail: nebek@orfk.police.hu

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

magyar, angol, német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatósága

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

IGEN

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatósága
Cím: H-1095 Budapest, Vaskapu u. 9.
Postacím: H-1450 Budapest 109.
Tel.: (00-36-1) 4568-107 vagy 4568-110
Fax: (00-36-1) 4568-156
E-mail: vpop.bunugy@mail.vpop.hu

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Továbbbüldözés kizárólag a bűnüldöző szervek nemzetközi együttműködéséről szóló 2002. évi LIV. magyar törvény 31–33. cikke alapján lehetséges, amely törvény megteremti a bűnüldöző hatóságok közötti nemzetközi együttműködés belföldi jogi keretét.

Továbbá (a II. Nápolyi Egyezményt megerősítő) 2006. évi LXXXIX. Magyar törvény alapján, hivatkozással Magyarországnak a továbbbüldözés alkalmazásáról szóló nyilatkozatára: az együttműködés ezen formája során a külföldi vámigazgatási hatóság 20. cikk 1. bekezdésében meghatározott tisztviselője kizárólag arra jogosult, hogy az érintett személyt Magyarország területén a II. Nápolyi Egyezmény 20. cikke (2) bekezdésének b) pontja alapján elfogja. Bármely egyéb intézkedés (őrizetbe vétel) szigorúan tilos.

A 20. cikk 3. bekezdését illetően a Magyar Köztársaság területén nem érvényesek sem területi, sem időbeli korlátozások, a kölcsönösség elvét azonban tiszteletben kell tartani.

A 20. cikk 4. bekezdése tekintetében az Unió más tagállamaival való együttműködés ezen különleges formájára (továbbbüldözés) vonatkozó részletes rendelkezéseket a határon átnyúló bűnözés megelőzéséről és az ellen való küzdelemről szóló kétoldalú megállapodásokban kell meghatározni.

A 20. cikk 8. bekezdése tekintetében Magyarországnak a 20. cikk 6. bekezdése alapján tett nyilatkozatai teljesen vagy részben alkalmazandók a tagállamokra, ezen egyezmény 20. cikke alkalmazásának kizárása nélkül.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	Nem létezik sem térbeli, sem időbeli korlátozás, ugyanakkor a viszonzosság elvét tiszteletben kell tartani.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

IGEN

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	N. A.
--	-------

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
Magánlakás: lakhatás, munka, üzleti és kereskedelmi tevékenység céljára használt helyek és egyéb zárt területek.
A nyilvánosság által megközelíthető helyek: a tulajdonos kifejezett vagy feltételes beleegyezése alapján mindenki által szabadon megközelíthető valamennyi hely, például az éttermek.

<i>Szolgálati fegyverek:</i> használatuk kizárólag védelmi célra korlátozott.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> revolver, géppisztoly	<i>Felhasználás:</i> revolver, géppisztoly

1. *JOGOS VÉDELEM: ÖNVÉDELEM ÉS MÁS SZEMÉLYEK VÉDELME TÖRVÉNYELLENES ERŐSZAKKAL SZEMBEN, A SZÜKSÉGES MÉRTÉKBEN.*

Pontosabban, a Büntető Törvénykönyvről szóló 1978. évi IV. törvény a következőképpen rendelkezik a jogos védelemről:

29. cikk:

2. 1. BEKEZDÉS: NEM BÜNTETHETŐ, AKINEK A CSELEKMÉNYE A SAJÁT, ILLETŐLEG A MÁSOK SZEMÉLYE, JAVAI VAGY KÖZÉRDEK ELLEN INTÉZETT, ILLETŐLEG EZEKET KÖZVETLENÜL FENYEGETŐ JOGTALAN TÁMADÁS ELHÁRÍTÁSÁHOZ SZÜKSÉGES.
3. 2. BEKEZDÉS: NEM BÜNTETHETŐ AZ SEM, AKI AZ ELHÁRÍTÁS SZÜKSÉGES MÉRTÉKÉT AZÉRT LÉPI TÚL, MERT AZT IJEDTSÉGBŐL VAGY MENTHETŐ FELINDULÁSBÓL KÉPTELEN FELISMERNI.
4. 3. BEKEZDÉS: A BÜNTETÉS KORLÁTLANUL ENYHÍTHETŐ, HA AZ IJEDTSÉG VAGY A MENTHETŐ FELINDULÁS AZ ELKÖVETŐT KORLÁTOZZA AZ ELHÁRÍTÁS SZÜKSÉGES MÉRTÉKÉNEK FELISMERÉSÉBEN.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében: nem alkalmazandó

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:	azonnal
Nincs	
Igen	

<i>Térbeli korlátozás:</i> nincs korlátozás
Nincs
Igen

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Az illetékes magyar bűnüldöző szervet (a Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központot, azaz NEBEK-et vagy ennek hiányában a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatóságát) haladéktalanul értesíteni kell.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbűldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Országos Rendőrfőkapitányság — Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ (NEBEK)

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A (II. Nápolyi Egyezményt megerősítő) 2006. évi LXXXIX. magyar törvényre hivatkozással e cikket illetően nincsen nyilatkozat.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatósága
Cím: H-1095 Budapest, Vaskapu u. 9.
Postacím: H-1450 Budapest, Pf. 109.
Tel.: (00-36-1) 4568-107 vagy 4568-110
Fax: (00-36-1) 4568-156
E-mail: vpop.bunugy@mail.vpop.hu

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága
Cím: H-1084 Budapest, Auróra u. 29-31.
Postacím: H-1446 Budapest, Pf. 456
Tel.: (00-36-1) 4595-100 vagy 4568-107
Fax: (00-36-1) 4595-190
E-mail: vpkbp@mail.vpop.hu

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Hivatkozva a bűnüldöző szervek nemzetközi együttműködéséről szóló 2002. évi LIV. magyar törvényre:

27. cikk:

1. bekezdés: Határokon átnyúló megfigyelés akkor folytatható, ha az Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központja (NEBEK) annak végrehajtásához – határidő megjelölésével – előzetes hozzájárulását adja.

28. cikk:

1. bekezdés: Ha a késedelem veszéllyel jár vagy a bűnüldözés érdekeit egyébként sértené, a külföldi hatóság határokon átnyúló megfigyelést folytató tagja a megfigyelést az Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központja (NEBEK) előzetes hozzájárulása nélkül is folytathatja, ha a magyar határ átlépésével egyidejűleg az államhatár átlépéséről a vonatkozó nemzetközi szerződésben megjelölt illetékes magyar hatóságot, valamint a magyar határ előzetes hozzájárulást nélkülöző átlépésének szükségességét alátámasztó indokokról az Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központját (NEBEK) értesíti.

2. bekezdés: A megfigyelést haladéktalanul abba kell hagyni, ha az értesítést követően az illetékes magyar hatóság azt kéri, illetve ha az Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központja (NEBEK) a megkeresés külföldi hatóság általi megküldését követő öt órán belül a hozzájárulást nem adja meg.

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
Magánlakás: lakhatás, munka, üzleti és kereskedelmi tevékenység céljára használt helyek és egyéb zárt területek.
A nyilvánosság által megközelíthető helyek: a tulajdonos kifejezett vagy feltételes beleegyezése alapján mindenki által szabadon megközelíthető valamennyi hely, például az éttermek.

<i>Szolgálati fegyverek:</i> használatuk kizárólag védelmi célra korlátozott.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> revolver, géppisztoly	<i>Felhasználás:</i> revolver, géppisztoly

Jogos védelem: önvédelem és más személyek védelme törvényellenes erőszakkal szemben, a szükséges mértékben. (Pontos információért lásd a *Jogos védelem*nél, a 3.1 pontban (Fogalommeghatározások) szereplő választ.)

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Országos Rendőrfőkapitányság — Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ (NEBEK)

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

A bűnüldöző szervek nemzetközi együttműködéséről szóló 2002. évi LIV. magyar törvény alapján: A Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központjához (NEBEK) megküldött megkeresés alapján a magyar központi bűnüldöző szerv (jelen esetben a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága) és a külföldi hatóság eseti megállapodása szerint Magyarország területén ellenőrzött szállítás hajtható végre.

Ha a késedelem a bűnüldözés érdekeit veszélyezteti, a külföldi állam illetékes szervének megkeresését a magyar bűnüldöző szerv közvetlenül fogadhatja. Erről a NEBEK-et haladéktalanul értesíteni kell.

Az ellenőrzött szállításról szóló eseti megállapodás során rendelkezni kell:

- a szállítmány tartalmáról, várható útvonaláról és időtartamáról, a szállítás módjáról, a szállítóeszköz azonosítására alkalmas adatokról;
- az ellenőrzött szállítást irányító személyről;
- a résztvevők kapcsolattartásának módjáról;
- a kísérés módjáról;
- a kísérésben résztvevő személyek számáról;
- a szállítmány átadásának, átvételének körülményeiről;
- az elfogás esetén alkalmazandó intézkedésekről;
- váratlan esemény esetén alkalmazandó intézkedésekről.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

A szállítmány jellege, a tervezett útvonal, az igénybe vett jármű azonosító adatai, az érintett személyek adatai, a kíséret típusa, a személyek száma, a körülmények, a meghozott és a meghozandó intézkedések, váratlan körülmények. Annak ellenőrzése, hogy valamennyi szükséges külföldi igazolást beszerezték-e; a szükség esetén elérhető kapcsolattartó adatai.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:
viszonossági alapon.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Országos Rendőrfőkapitányság — Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ (NEBEK)

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

A büntetőeljárásról szóló 1998. évi XIX. magyar törvény (büntetőeljárási törvény) alapján

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

A II. Nápolyi Egyezményt megerősítő 2006. évi LXXXIX. törvény alapján, hivatkozással Magyarországnak a fedett nyomozás alkalmazásával kapcsolatos nyilatkozatára, a II. Nápolyi Egyezmény 23. cikkének (5) bekezdése vonatkozásában: a fedett nyomozás tekintetében a II. Nápolyi Egyezmény előírásai mellett a határon átnyúló bűnözés megelőzéséről és az ellene való küzdelemről szóló (jelenlegi és jövőbeli) kétoldalú megállapodások részletes rendelkezéseit, valamint az eseti megállapodásokat kell alkalmazni.

A fedett nyomozásról szóló eseti megállapodásnak tartalmaznia kell:

- a titkos információgyűjtés lehetséges időtartamát;
- az alkalmazás feltételeit;
- a fedett nyomozó jogait és kötelezettségeit;
- a fedett nyomozó lelepleződése esetén alkalmazandó intézkedést;
- a fedett nyomozó által működési körében okozott károkért való felelősségének szabályairól szóló tájékoztatást.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnoksága Bűnügyi Igazgatóságának felügyelete mellett végezhet fedett nyomozást.

Egyéb korlátozás: A bűnüldöző szervek nemzetközi együttműködéséről szóló 2002. évi LIV. magyar törvényre hivatkozással, fedett nyomozó ellenőrzött szállítás során való alkalmazása kizárólag megfelelő ügyészi engedéllyel lehetséges.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága és a regionális nyomozóhivatalok vezetői

6.3. Szolgálati fegyverek

Jogos védelem esetén lehetséges.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Nyomozás kezdeményezése esetén az Ügyészség, más esetekben az Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központja (NEBEK).

7 KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

A Magyar Vám- és Pénzügyőrség hatáskörébe tartozó jogsértések (bűncselekmények) esetén a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatósága, egyéb esetekben a hatáskörrel rendelkező magyar hatóság.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

A bűnüldöző szervek nemzetközi együttműködéséről szóló 2002. évi LIV. magyar törvény 20–23. cikke szerint:

A Országos Rendőrfőkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központja (NEBEK),

illetve a külföldi hatóság közös bünfelderítő csoport létrehozását kezdeményezheti, ha
a) a több (tag)államra kiterjedő bűncselekmény (jogsértés) miatt folytatott bűnügyi felderítés különösen bonyolult;

b) a bűncselekmény miatt több állam folytat bűnügyi felderítést, és ezért annak koordinálására vagy összehangolt irányítására van szükség.

A magyar központi vagy területi bűnüldöző szerv (jelen esetben a magyar Vám- és Pénzügyőrség) és a külföldi hatóság között közös bünfelderítő csoport alkalmazására kizárólag eseti megállapodás révén kerülhet sor.

A közös bünfelderítő csoport alkalmazásáról szóló eseti megállapodásnak tartalmaznia kell az alábbiakat:

- a bűncselekmény (jogsértés) leírása;
- a működési terület;
- a közös bünfelderítő csoport összetétele;
- a közös bünfelderítő csoport vezetője;
- a működés időtartama és a meghosszabbítás feltételei;
- a közös bünfelderítő csoport kihelyezett tagjának kötelezettségei és jogosultságai;
- a működés feltételei;
- a működés költségeinek viselése;
- a közös bünfelderítő csoport kihelyezett tagja által működési körében okozott károkért való felelősségének szabályairól szóló tájékoztatás.

A Magyarországon működő közös bünfelderítő-csoportot a hatáskörrel rendelkező magyar bűnüldöző szerv kijelölt tagja vezeti, és felügyeli annak működését.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Országos Rendőrfőkapitányság — Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ (NEBEK); a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának Bűnügyi Igazgatósága; és a Magyar Vám- és Pénzügyőrség Központi Bűnüldözési Parancsnoksága

MÁLTA

HOLLANDIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

- a központi egység elérhetősége:

Douane Informatiecentrum (Vámigazgatási Tájékoztató Központ)
 Westzeedijk 387
 P.O. Box 70005
 3000 KG Rotterdam
 Tel.: +31 10 244 20 20; munkaidőn kívül: +31 10 244 20 00
 Fax: + 31 10 244 20 06

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

német, angol, francia, holland

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen, amennyiben azt papír alapú, hivatalos megkeresés követi.

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

Sürgős esetekben a központi koordináló egység biztosítja a kapcsolatot a megfelelő egységekkel. A holland területen folytatott továbbüldözést a rendőrség veszi át. Megfigyelési esetekben szintén közvetlen kapcsolatfelvételre kerül sor a FIOD-ECD-vel (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service – Adóigazgatási Tájékoztató és Nyomozó Hatóság – Gazdasági Nyomozóhivatal) vagy az AID-vel (General Inspectorate for Agriculture – A Földművelésügyi Minisztérium Általános Felügyelő Hivatala), a körülményeknek megfelelően.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Sürgős esetekben a központi koordináló egység biztosítja a kapcsolatot a megfelelő egységekkel. A holland területen folytatott továbbbüldözést a rendőrség veszi át. Megfigyelési esetekben szintén közvetlen kapcsolatfelvételre kerül sor a FIOD-ECD-vel (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service – Adóigazgatási Tájékoztató és Nyomozó Hatóság – Gazdasági Nyomozóhivatal) vagy az AID-vel (General Inspectorate for Agriculture – A Földművelésügyi Minisztérium Általános Felügyelő Hivatala), a körülményeknek megfelelően.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Sürgős esetekben a központi koordináló egység biztosítja a kapcsolatot a megfelelő egységekkel. A holland területen folytatott továbbbüldözést a rendőrség veszi át. Megfigyelési esetekben szintén közvetlen kapcsolatfelvételre kerül sor a FIOD-ECD-vel (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service – Adóigazgatási Tájékoztató és Nyomozó Hatóság – Gazdasági Nyomozóhivatal) vagy az AID-vel (General Inspectorate for Agriculture – A Földművelésügyi Minisztérium Általános Felügyelő Hivatala), a körülményeknek megfelelően.

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

IGEN

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések: lásd alább.

- A továbbbűldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Az alábbiak szerinti korlátozás: A 20. cikk (6) bekezdése szerinti nyilatkozat a Holland Királyság és a Belga Királyság közös határáról:

A Belga Királyság illetékes tisztviselői Hollandia területén a letartóztatási jogkör alkalmazásával együtt gyakorolhatják a továbbbűldözési jogkört, amelynek területi hatályát és az annak alkalmazását indokoló eseményeket — az ezen Egyezmény 19. cikke (2) bekezdésének a), b) és d) pontjában említett jogsértések tekintetében — a kiadatásról és a kölcsönös bűnügyi jogsegélyről szóló, az 1974.5.11-i jegyzőkönyvvvel módosított 1962.6.27-i Benelux szerződés 27. cikkének vonatkozó rendelkezéseinek megfelelően állapították meg; valamint — az ezen Egyezmény 19. cikke (2) bekezdésének c) pontjában említett jogsértések tekintetében — a Benelux Gazdasági Unió célkitűzéseinek eléréséhez kapcsolódó szabályozások területén történő igazgatási és igazságügyi együttműködésről szóló 1969. április 29-i egyezmény 24. cikke vonatkozó rendelkezéseinek és az egyezmény adóztatásra vonatkozó különös rendelkezéseket tartalmazó kiegészítő jegyzőkönyvének megfelelően állapították meg, amennyiben ezek összeegyeztethetők ezen Egyezmény 20. cikkével.

A 20. cikk (6) bekezdése szerinti nyilatkozat a Holland Királyság és a Németországi Szövetségi Köztársaság közös határáról:

A Németországi Szövetségi Köztársaság illetékes tisztviselői a továbbbűldözési jogkört Hollandia területén a közös határral párhuzamos, 10 km széles területen gyakorolhatják, amely területen letartóztathatják a közúton és közterületen üldözött személyt, amennyiben az a 19. cikk (2) bekezdésében említett, kiadást indokoló jogsértések valamelyikével gyanúsítható.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen (korlátozás: lásd az előző pontot)

- A továbbbűldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

Rendőrségi tisztviselők, az AID (General Inspectorate for Agriculture), a vámigazgatási hatóságok és a FIOD-ECD (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service) tisztviselői jogosultak a továbbbűldözési jogkör gyakorlására. Belgium és Németország tekintetében lásd az előző pontot.

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:

- „magánlakás”: az a terület vagy hely, ahol emberek élnek, beleértve az uszályokat, lakókocsikat, kunyhókat, nehéz tehergépjárművek hálófülkéit, stb.
- „a nyilvánosság által megközelíthető helyek”: többek között a vonat, busz, étterem, üzlethelyiség, sportlétesítmény, mozi, stb.
- „a nyilvánosság előtt elzárt helyek”: magántulajdonban lévő földterületek, raktárak, irodák, stb.

<i>Szolgálati fegyverek:</i> Kizárólag az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek (pisztolyok, revolverek és rendőrbotok) minősülnek szolgálati fegyvernek.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek (pisztolyok, revolverek és rendőrbotok).	<i>Felhasználás:</i> Az üldözést folytató tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket. Használatuk szigorúan a jogos védelem esetére korlátozott. Az 1995.12.12-i miniszteri rendelet értelmében szolgálati fegyvert kizárólag aktív szolgálatot teljesítő tisztviselők viselhetnek a misszió vagy a feladat végrehajtásának helyszínére történő vonulás és az onnan való visszatérés során.

<i>Jogos védelem:</i> A jogos védelmet a büntető törvénykönyv 416. cikke határozza meg. Büntetőjogi felelősség hatálya alá nem tartozó, jogos védelem az alábbi feltételek fennállása esetén valósul meg: – indoklásként kizárólag az érintett személy jogos védelmére lehet hivatkozni. Ezért a jogos védelem nem terjed ki tárgyak vagy tárgyakhoz fűződő jogok védelmére; – közvetlen védelmi szükséglet áll fenn azonnali támadás esetén, függetlenül attól, hogy a támadás bekövetkezik-e; – a védelem akkor jogos, ha a közvetlen és törvényellenes támadás elhárításához az elkerülhetetlen; – a védelemnek arányban kell állnia a támadás vagy a fenyegető veszély súlyosságával.

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i> A vámigazgatási szervek gépjárművei nem rendelkeznek különleges jogállással, és a közlekedésrendészeti szabályok nem tekintik azokat elsőbbséggel rendelkező járműveknek.

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

<i>Időbeli korlátozás:</i> <i>Nincs:</i> BE, DE <i>Igen:</i> AT, DK, FI, FR, EL, IE, IT, LU, ES, SE, PT, UK: Hollandia területén nem rendelkeznek továbbüldözési joggal.

<i>Térbeli korlátozás:</i> <i>Igen:</i> – <u>AT, DK, FI, FR, EL, IE, IT, LU, ES, SE, PT, UK:</u> Hollandia területén nem rendelkeznek továbbüldözési joggal. – <u>BE:</u> A továbbüldözésre nem vonatkozik időbeli vagy térbeli korlátozás a 19. cikk (2) bekezdésének c) pontjában említett jogsértések (adóköteles áru határokon átnyúló tiltott kereskedelme) tekintetében. Az a), b) és d) pontban említett jogsértések (kábitószer és pszichotróp anyagok, fegyver, lőszer, robbanóanyag, kulturális javak, veszélyes és mérgező hulladék, atom-, biológiai és/vagy vegyi fegyverek előállítására szánt nukleáris anyag vagy anyagok vagy berendezés (tiltott áruk) tiltott kereskedelme), kábítószer jogellenes előállítására szánt anyagok (prekursorok) kereskedelme, valamint más áruknak a közösségi vagy nemzeti vámjogszabályok által tiltott kereskedelme tekintetében a továbbüldözési jogkör a határtól számított 10 km-re korlátozott. E területen belül az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek. – <u>DE:</u> a továbbüldözési jogkör a határtól számított 10 km-es körzetre korlátozott. E területen belül az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek.
--

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Douane Informatie Centrum, Westzeedijk 387, Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam, tel.: +31 10 244 2020, tel.: +31 10 244 2000 (munkaidőn kívül), fax: +31 10 244 2006.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúldozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Douane Informatie Centrum, Westzeedijk 387, Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam, tel.: +31 10 244 2020, tel.: +31 10 244 2000 (munkaidőn kívül), fax: +31 10 244 2006.

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Igen.
Sürgős esetekben a központi koordináló egység biztosítja a kapcsolatot a megfelelő egységekkel. Megfigyelési esetekben szintén közvetlen kapcsolatfelvételre kerül sor a FIOD-ECD-vel (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service – Adóigazgatási Tájékoztató és Nyomozó Hatóság – Gazdasági Nyomozóhivatal) vagy az AID-vel (General Inspectorate for Agriculture – A Földművelésügyi Minisztérium Általános Felügyelő Hivatala), a körülményeknek megfelelően.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

A FIOD-ECD (Fiscal Information and Investigation Service – Economic Investigation Service) és az AID (General Inspectorate for Agriculture) tisztviselői, valamint rendőrségi tisztviselők jogosultak megfigyelés folytatására.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

A koordinálást végző Legfőbb Ügyész. A központi koordináló egység biztosítja, hogy a megkereséseket továbbítsák a Legfőbb Ügyészség részére.

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Nincs

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i> – „magánlakás”: az a terület vagy hely, ahol emberek élnek, beleértve az uszályokat, lakókocsikat, kunyhókat, nehéz tehergépjárművek hálófülkéit, stb. – „a nyilvánosság által megközelíthető helyek”: többek között a vonat, busz, étterem, üzlethelyiség, sportlétesítmény, mozi, stb. – „a nyilvánosság elől elzárt helyek”: magántulajdonban lévő földterületek, raktárak, irodák, stb.
--

<i>Szolgálati fegyverek:</i> Kizárólag az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek (pisztolyok, revolverek és rendőrbotok) minősülnek szolgálati fegyvernek.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek (pisztolyok, revolverek és rendőrbotok).	<i>Felhasználás:</i> A megfigyelést végző tisztviselők viselhetik szolgálati fegyverüket. Használatuk szigorúan a jogos védelem esetére korlátozott. Az 1995.12.12-i miniszteri rendelet értelmében szolgálati fegyvert kizárólag aktív szolgálatot teljesítő tisztviselők viselhetnek a misszió vagy a feladat végrehajtásának helyszínére történő vonulás és az onnan való visszatérés során.

<i>Jogos védelem:</i> A jogos védelmet a büntető törvénykönyv 416. cikke határozza meg. Büntetőjogi felelősség hatálya alá nem tartozó, jogos védelem az alábbi feltételek fennállása esetén valósul meg: – indokolásként kizárólag az érintett személy jogos védelmére lehet hivatkozni. Ezért a jogos védelem nem terjed ki tárgyak vagy tárgyakhoz fűződő jogok védelmére; – közvetlen védelmi szükséglet áll fenn azonnali támadás esetén, függetlenül attól, hogy a támadás bekövetkezik-e; – a védelem akkor jogos, ha a közvetlen és törvényellenes támadás elhárításához az elkerülhetetlen; – a védelemnek arányban kell állnia a támadás vagy a fenyegető veszély súlyosságával.
--

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Douane Informatie Centrum Westzeedijk 387 Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam Tel.: +31 10 244 2020 Tel.: +31 10 244 2000 (munkaidőn kívül) Fax: +31 10 244 2006.
--

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Az ügyész. A központi koordináló egység biztosítja a megkeresések továbbítását.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:
engedélyezett (az igazgatási szervek rendes szolgálati felszerelésének részét képező fegyverek (pisztolyok, revolverek és rendőrbotok). A tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket. Használatuk szigorúan a jogos védelem eseteire korlátozott. Az 1995.12.12-i miniszteri rendelet értelmében szolgálati fegyvert kizárólag aktív szolgálatot teljesítő tisztviselők viselhetnek a misszió vagy a feladat végrehajtásának helyszínére történő vonulás és az onnan való visszatérés során.)

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Douane Informatie Centrum
Westzeedijk 387
Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam
Tel.: +31 10 244 2020
Tel.: +31 10 244 2000 (munkaidőn kívül)
Fax: +31 10 244 2006.

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Igen

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A központi koordináló egység továbbítja a fedett nyomozások alkalmazására vonatkozó megkereséseket az ANCPI különleges rendőri egység részére, amely elbírálja azokat. A fedett nyomozások végrehajtásához ezen egység kifejezett hozzájárulása szükséges, és azokat az egység közvetlen felügyelete alatt kell végrehajtani.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

ANCPI különleges rendőri egység

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

A központi koordináló egység továbbítja a fedett nyomozások alkalmazására vonatkozó megkereséseket az ANCPI különleges rendőri egység részére, amely elbírálja azokat. A fedett nyomozások végrehajtásához ezen egység kifejezett hozzájárulása szükséges, és azokat az egység közvetlen felügyelete alatt kell végrehajtani.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

N. A.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

N. A.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

Igazságügyi tisztviselő (ügyész)

7.2. Általános feltételek

*A közös különleges nyomozócsoporthoz való megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
a későbbiekben meghatározandó*

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
Igazságügyi tisztviselő (ügyész)

AUSZTRIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)
 Division IV/3 (IV/3 Osztály)
 Tel.: +43 1 51433-0
 E-mail: post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

német, angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

továbbüldözés, határokon átnyúló megfigyelés, ellenőrzött szállítás

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

lásd a mellékelt táblázatot

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Igen

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül Igen</i>

<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	
--	--

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>

<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	Németország; Olaszország
---	--------------------------

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen	Nincs
------	-------

Németország	Olaszország
-------------	-------------

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	Vámhivatalok
--	--------------

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek: az osztrák jog elismeri ezeket a különbségeket.</i>

<i>Szolgálati fegyverek</i>

<i>Engedélyezett fegyverek: Glock 17; 19; 26</i>	<i>Felhasználás: nyomozó és mozgó egységek</i>
--	--

Jogos védelem: Igen

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében: nem vonatkozik rájuk sebességkorlátozás

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nincs: Németország; Olaszország

Igen:

Térbeli korlátozás:

Nincs: Németország

Igen: Olaszország (közúton 20 km; autópályán 10 km)

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Data- Information- and Preparation center (24h support) (Adat- és Információgyűjtő és -feldolgozó Központ (24 órás ügyelet)) Phone +43 664 6125529

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium) Division IV/3 (IV/3 Osztály) Tel.: +43 1 51433-0 e-mail: post.iv-3@bmf.gv.at Hintere Zollamtsstrasse 2b 1030 Vienna

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Igen

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

- az adóhatóság vámügyekért felelős tisztviselői és
- a közbiztonsági szolgálat szervei, nevezetesen:
 - * a Szövetségi Rendőrség tagjai,
 - * a biztonsági hatóságok jogi osztályainak azon tisztviselői, akik közvetlen kötelező és kényszerítő erő gyakorlására jogosultak.

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)
 Division IV/3 (IV/3 Osztály)
 Tel.: +43 1 51433-0
 e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Tiltott áruk esetében bírósági engedély szükséges.

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek: az osztrák jog elismeri ezeket a különbségeket.

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek: Glock 17; 19; 26

Felhasználás: nyomozó és mozgó egységek

Jogos védelem: Igen

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
 Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)
 Division IV/3 (IV/3 Osztály)
 Tel.: +43 1 51433-0
 e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

1. Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)
 Division IV/3 (IV/3 Osztály)
 Tel.: +43 1 51433-0
 e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna
 2. Tiltott áruk esetében: a rendőrség és a bíróság

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

II. Nápolyi Egyezmény 19. cikk

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Lásd a II. Nápolyi Egyezmény 20. cikkét és 21. cikke (3) bekezdésének D. pontját

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)

Division IV/3 (IV/3 Osztály)

Tel.: +43 1 51433-0

e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Igen

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Olyan esetre kell vonatkoznia, amelyben lehetséges lenne az európai elfogatóparancs alkalmazása.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

Ministry of Justice, Legal Assistance Division (Igazságügyi Minisztérium, Jogi Segítségnyújtási Osztály)

6.3. Szolgálati fegyverek

a tagállam nem adott választ

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
Ezen együttműködési forma hiányában az ügyben nem lehet vizsgálatot folytatni.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Ministry of Justice, Legal Assistance Division (Igazságügyi Minisztérium, Jogi Segítségnyújtási Osztály)

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz vonatkozó döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

1. Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)

Division IV/3 (IV/3 Osztály)

Tel.: +43 1 51433-0

e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

2. Ministry of Justice, Legal Assistance Division (Igazságügyi Minisztérium, Jogi Segítségnyújtási Osztály) (nyomozás esetén)

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

1. Ezen együttműködési forma hiányában az ügyben nem lehet vizsgálatot folytatni.

2. Több tagállamban folyamatban lévő vizsgálatok, amelyeket koordinálni kell.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

1. Ministry of Finance (Pénzügyminisztérium)
--

Division IV/3 (IV/3 Osztály)

Tel.: +43 1 51433-0

e-mail: Post.iv-3@bmf.gv.at
--

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

2. Ministry of Justice,

Legal Assistance Division

Customs investigations units of the Austrian Tax and Customs Administration
(Az Osztrák Adó- és Vámhatóság vámügyi nyomozóegységei)

Vámhivatal	Bécs	Linz/Wels	Salzburg	Innsbruck
Cím	Brehmstrasse 14	Zollamtstrasse 7	Weiserstrasse 22	Innrain 30
Hely	1110 Wien	4010 Linz	5020 Salzburg	6021 Innsbruck
Telefonszám	+43 (0)1 79590-2251	+ 43 (0)732/7605-6903	+43 (0)662/88955-0	+43 (0)512/505-7000
Faxszám	+43 (0)1 79590-2152	+ 43 (0)732/7605-2025	+43 (0)662/88955-531	+43 (0)512/505-7413
Mobiltelefon-szám				+43 (0)664 8150309
E-mail	Post.100- sts.zawnb@bmf.gv.at	Post.ZA5- AFA@bmf.gv.at	Post.ZA6- AFA@bmf.gv.at	Post.ZA8- AFA@bmf.gv.at
Ügyfélfogadási idő	Hétfő–péntek 07.30–15.30	Hétfő–péntek 07.30–15.30	Hétfő–péntek 07.30–15.30	Hétfő–péntek 07.30–15.30
Ügyelet	Hétfő–péntek 00.00–07.30 15.30–24.00 Szombat– vasárnap 00.00–24.00	Hétfő–péntek 07.30–7.30 (24 h) Szombat 00.00–07.30	Hétfő–péntek 07.00–07.00 (24 h) Szombat 00.00–07.00	Hétfő–péntek 00.00–07.30 15.30–24.00 Szombat–vasárnap 00.00–24.00
Az ügyelet telefonszáma	+43 (0)1 79590-2251	+43 (0)732/7605-6903	+43 (0)662/88955-530	+43 (0)664 8150309

Vámhivatal	Feldkirch/Wolfurt	Graz	Klagenfurt	St. Pölten/Krems/Wr. Neustadt
Cím	Brielgasse 19	Bahnhofgürtel 57	Herrengasse 9	Friedrich-Ludwig-Jahn-Strasse 12-14
Hely	6900 Bregenz	8020 Graz	9020 Klagenfurt	3425 Langenlebarbn
Telefonszám		+43 (0)316/7061-0	+43 (0)463 520 0	+43(0)2272/62550-0
Faxszám	+43 (0)5574/4981-9009	+43 (0)316/774065	+43 (0)463 57500 450	+43 (0)2272/63394
Mobiltelefon-szám				
E-mail	Post.ZA9-AFA@bmf.gv.at	Post.700- sts.zastmk@bmf.gv.at	Post.400- sts.zaktn@bmf.gv.at	Post.ZA2- AFA@bmf.gv.at
Ügyfélfogadási idő	Hétfő–péntek 08.00–16.00	Hétfő–péntek 07.00–15.00	Hétfő–péntek 07.30–15.30	Hétfő–péntek 07.30–15.30
Ügyelet	Hétfő–péntek 00.00–08.00 16.00–24.00 Szombat– vasárnap 00.00–24.00	Hétfő–péntek 15.00–22.00 Szombat, vasárnap 08.00–13.00	Hétfő–péntek 06.00.-07.30 15:30.-24.00 Szombat, vasárnap 06.00–24.00	Data- Information- and Preparation center (24h support) (Adat- és Információgyűjtő és -feldolgozó Központ (24 órás ügyelet))
Az ügyelet telefonszáma	+43 (0)664/8433671	+43 (0)664/3088974	+43 (0)664/5054927	+43(0)664/6125529

Vámhivatal	St. Pölten/Krems/Wr. Neustadt	Eisenstadt/Bécsi repülőtér
Cím	IZ NÖ-Süd, Strasse 7	Flughafen-Wien
Hely	2351 Wr. Neudorf	1300 Wien
Telefonszám	+43 (0)2236/61661	+43 (1)7007 0
Faxszám	+43 (0)2236/61834	+43 (1)7007-33095
Mobiltelefon-szám		
E-mail	Post.ZA2-AFB@bmf.gv.at	Post.ZA3-AFA@bmf.gv.at
Ügyfélfogadási idő	Hétfő–péntek 07.30–15.30	Hétfő–péntek 07.30–15.30
Ügyelet	Data- Information- and Preparation center (24h support) (Adat- és Információgyűjtő és -feldolgozó Központ (24 órás ügyelet))	Data- Information- and Preparation center (24h support) (Adat- és Információgyűjtő és -feldolgozó Központ (24 órás ügyelet))
Az ügyelet telefonszáma	+43(0)664/6125529	+43(0)664/6125529

LENGYELORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

a későbbiekben meghatározandó

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

lengyel, angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

a későbbiekben meghatározandó

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

N. A.

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

a későbbiekben meghatározandó

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

A Lengyel Köztársaság kijelenti, hogy ezen Egyezmény 20. cikke a Lengyel Köztársaságot jogilag nem kötelezi.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	Nem alkalmazandó

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	Nem alkalmazandó

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

N. A.

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	Nem alkalmazandó
--	------------------

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
Nem alkalmazandó

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> Nem alkalmazandó	<i>Felhasználás:</i> Nem alkalmazandó

Jogos védelem: Nem alkalmazandó

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében: Nem alkalmazandó

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

<i>Időbeli korlátozás:</i>	Nem alkalmazandó
<i>Nincs:</i>	Nem alkalmazandó
<i>Igen:</i>	Nem alkalmazandó

<i>Térbeli korlátozás:</i>	Nem alkalmazandó
<i>Nincs:</i>	Nem alkalmazandó
<i>Igen:</i>	Nem alkalmazandó

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Nem alkalmazandó

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbűldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

N. A.

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Nem alkalmazandó

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A Lengyel Köztársaság kijelenti, hogy más tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai ezen Egyezmény 21. cikkét a Lengyel Köztársaság vonatkozásában a viszonyossági elv alapján alkalmazhatják. A Lengyel Köztársaság kijelenti továbbá, hogy a tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságainak tisztviselői bevihetik szolgálati fegyvereiket a Lengyel Köztársaság területére, de azokat kizárólag az 1997. június 6-i törvény (büntető törvénykönyv) (Lengyel Közlöny 88., 1997, 553. – módosított – tétel) 25. cikkében megállapított jogos védelem esetében használhatják. A Lengyel Köztársaság kijelenti, hogy más tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai ezen Egyezmény 21. cikke (3) bekezdésének d) pontját a Lengyel Köztársaság vonatkozásában a viszonyossági elv alapján alkalmazhatják.
--

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

a későbbiekben meghatározandó

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Más tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai ezt a jogkört a Lengyel Köztársaság vonatkozásában a viszonyossági elv alapján alkalmazhatják.
--

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:
a későbbiekben meghatározandó

Szolgálati fegyverek a későbbiekben meghatározandó

Engedélyezett fegyverek:

Felhasználás:

Jogos védelem:

az 1997. június 6-i törvény (büntető törvénykönyv) (Lengyel Közlöny 88., 1997, 553. – módosított – tétel) 25. cikkében megállapítottak szerint.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a későbbiekben meghatározandó

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

a későbbiekben meghatározandó

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát: a későbbiekben meghatározandó

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a későbbiekben meghatározandó

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

A Lengyel Köztársaság kijelenti, hogy más tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai ezen Egyezmény 23. cikkét a Lengyel Köztársaság vonatkozásában a viszonyossági elv alapján alkalmazhatják.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Más tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai ezt a jogkört a Lengyel Köztársaság vonatkozásában a viszonyossági elv alapján alkalmazhatják.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

6.3. Szolgálati fegyverek

a későbbiekben meghatározandó

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):

a későbbiekben meghatározandó

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a későbbiekben meghatározandó

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

a későbbiekben meghatározandó

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések: a későbbiekben meghatározandó.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: a későbbiekben meghatározandó.

PORTUGÁLIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Directorate-General for Customs and Excise – Directorate Anti-Fraud Services
(Vámigazgatási és Jövedéki Főigazgatóság — Csaláselleni Hatóságok Igazgatósága)
Tel.: +351 21 881 3108
Fax: +351 21 881 3103
e-mail: dsaf@dgaiec.min-financas.pt

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, francia, portugál és spanyol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

hatáskörükön belül:
Republican National Guard (GNR) – Hot Pursuit and Cross-Border Surveillance
(Köztársasági Nemzeti Gárda (GNR) – továbbüldözés és határokon átnyúló megfigyelés);
és bünyügyi rendőrség – az együttműködés valamennyi formája.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

GNR – Fiscal Brigade Operations Unit (GNR – Adóügyi Műveleti Egység): Tel.: +351 21 811 2121/2295. Fax: +351 21 8112281/82 PJ – Criminal Police Tel.: +351 21 864 1000 Fax: +351 21 3575844
--

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Igen

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

A portugál jog értelmében a 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt valamennyi jogsértés kivétel nélkül kiadatást indokolhat.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	a) az üldözést folytató tisztviselők nem rendelkeznek letartóztatási joggal; b) az üldözés térben a határtól számított legfeljebb 50 km-re, időtartamban pedig legfeljebb két órára korlátozott.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Nincs

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult szervek jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	Directorate-General for Customs and Excise (DGAIEC); Republican National Guard (GNR) és a Criminal Police (PJ).
--	---

➤ Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:</i>	
a)	Magánlakás: minden olyan hely, ahol egy adott személy rendszeresen vagy alkalmanként él.
b)	A nyilvánosság által megközelíthető helyek: közutak, a köz- vagy a magánszférába tartozó, de a nyilvánosság előtt nyitva álló valamennyi hely, valamint a belépődíj fizetése vagy belépőjegy felmutatása ellenében a nyilvánosság által megközelíthető helyek.
c)	A nyilvánosság előtt elzárt helyek – az a) és b) pontban nem szereplő valamennyi hely.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> A biztonság és a közrend fenntartásért felelős tisztviselők részére az állam által kiutalt és kiadott bármilyen kaliberű lőfegyver.	<i>Felhasználás:</i> GNR: 7,65 és 9 mm-es kaliberű védelmi fegyverek; PJ: a jog által engedélyezett valamennyi fegyver.

<i>Jogos védelem:</i> A Büntető Törvénykönyv 32. cikke értelmében bármely olyan cselekmény, amely tiltott és folyamatban lévő, a tisztviselő vagy harmadik személy jog által védett érdekei ellen irányuló támadás elhárításához szükséges.	
--	--

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i> DGAIEC: a járművek nem rendelkeznek különleges jogállással; GNR: a járművek kék vészfényvel és szirénával vannak felszerelve (közlekedésrendészeti szabályok, 64. cikk); PJ: a járművek számára a vészfény és a sziréna használata engedélyezett.	
---	--

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

<i>Időbeli korlátozás:</i>
Nincs
Igen: két (2) óra

<i>Térbeli korlátozás:</i>
Nincs
Igen: a határtól számított 50 km.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
--

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbúzdózás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen
<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Legfőbb Ügyészség

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Nincs

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

Directorate-General on Customs and Excise (DGAIEC), Republican National Guard (GNR) és a Criminal Police (PJ).
--

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
--

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

nincs

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság előtt elzárt helyek:

- a) Magánlakás: minden olyan hely, ahol egy adott személy rendszeresen vagy alkalomszerűen él.
- b) A nyilvánosság által megközelíthető helyek: közutak, a köz- vagy a magánszférába tartozó, de a nyilvánosság előtt nyitva álló valamennyi hely, valamint a belépődíj fizetése vagy belépőjegy felmutatása ellenében a nyilvánosság által megközelíthető helyek.
- c) A nyilvánosság előtt elzárt helyek – az a) és b) pontban nem szereplő valamennyi hely.

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek:

Engedélyezett fegyverek: A biztonság és a közrend fenntartásért felelős tisztviselők részére az állam által kiutalt és kiadott bármilyen kaliberű löfegyver.

Felhasználás:

GNR: 7,65 és 9 mm-es kaliberű védelmi fegyverek; PJ: a jog által engedélyezett valamennyi fegyver.

Jogos védelem:

A Büntető Törvénykönyv 32. cikke értelmében bármely olyan cselekmény, amely tiltott és folyamatban lévő, a tisztviselő vagy harmadik személy jog által védett érdekei ellen irányuló támadás elhárításához szükséges.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

Legfőbb Ügyészség.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke

<i>Engedélyezés:</i>

Central Investigation and Prosecution Department (DCIAP) (Központi Vizsgálati és Bünyldözési Osztály (DCIAP));
--

<i>Végrehajtás:</i>

Criminal Police (PJ).

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

A megkeresésnek tartalmaznia kell az ügyre vonatkozó tények leírását (pl.: gyanúsítottak, javak, szállítóeszközök, stb.), valamint a művelet indokait annak érdekében, hogy a Central Investigation and Prosecution Department azt megvizsgálhassa, és engedélyezhesse az ellenőrzött szállítást. A megkeresésben fel kell tüntetni továbbá a művelet végrehajtása érdekében meghozható műveleti intézkedéseket, továbbá a 144/1999. sz. portugál törvény 160-A. cikke értelmében engedélyt kizárólag az alábbiak teljesülése esetén lehet adni:
--

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> a) a hatáskörrel rendelkező külföldi hatóságok garantálták, hogy jogszabályaik megfelelő büntetésekkel sújtják a szóban forgó bűncselekményt, valamint azt, hogy büntetőeljárásra fog sor kerülni; és b) a hatáskörrel rendelkező külföldi hatóságok garantálták az érintett anyagok és javak repülés közbeni biztonságát és megőrzését, és c) a hatáskörrel rendelkező külföldi hatóságok vállalták, hogy haladéktalanul közlik a művelet eredményeire, valamint az egyes elkövetők által elkövetett cselekményekre vonatkozó részletes információkat, különösen a Portugáliában bűncselekményt elkövetett személyek tekintetében. |
|---|

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Jogos védelem

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
üggyészek

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nem

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A 101/2001. sz. portugál törvény értelmében fedett nyomozások az alábbi bűncselekmények megelőzésének és büntetésének keretében engedélyezhetők: lopott járművekhez kapcsolódó hamisítás és kereskedelem; kábítószeres és pszichotróp anyagok tiltott kereskedelme; pénzmosás, egyéb eszközök és termékek tisztára mosása; szervezett módon vagy számítógépes úton elkövetett egyéb gazdasági és pénzügyi bűncselekmények; nemzetközi vagy transznacionális szinten elkövetett gazdasági és pénzügyi bűncselekmények.

A fedett nyomozásnak alkalmasnak kell lennie minden egyes bűncselekmény gyakorlati megelőzésére és büntetésére, valamint arányban kell állnia ezen célokkal vagy a vizsgálat tárgyát képező bűncselekmények súlyosságával.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

<i>Döntési hatáskör:</i>	Central Court for Criminal Investigation and Central Investigation and Prosecution Department (Központi Bűnügyi Bíróság, valamint a Központi Vizsgálati és Bűnüldözési Htaóság);
<i>Végrehajtás:</i>	Criminal Police

6.3. Szolgálati fegyverek

Az állam által kiutalt és kiadott bármilyen kaliberű lőfegyver.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
Portugáliában fedett nyomozásokra a portugál büntetőjogban meghatározott egyes bűncselekmények megelőzése és büntetése érdekében kerülhet sor.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
ügyészek

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz vonatkozó döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke

Directorate-General on Customs and Excise (DGAIEC), Republican National Guard (GNR) és a Criminal Police (PJ).

7.2 Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
Közös nyomozócsoporthoz létrehozására a portugál állam és a külföldi állam közötti kölcsönös megállapodás alapján kerül sor, különösen az alábbi esetekben:
a) a külföldi állam által folytatott nyomozás keretében, különösen Portugáliához vagy más államhoz kapcsolódó összetett nyomozások esetén;
b) több állam folytat olyan bűncselekmények felderítésére irányuló nyomozást, amelyek körülményei az érintett államok összehangolt és egyeztetett fellépését teszik szükségessé.
A közös nyomozócsoporthoz létrehozására irányuló megkereséseknek — az európai kölcsönös jogsegélyegyezmény 14. cikkének és az 1974. május 11-i jegyzőkönyvvel módosított, 1962. június 27-i Benelux szerződés 37. cikkének vonatkozó rendelkezéseiben említett adatok mellett — tartalmazniuk kell a csoport összetételére vonatkozó javaslatokat. (A 144/1999. sz. törvény 145-A. cikke).

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i>
--

Ügyészek, vagy a Directorate-General on Customs and Excise (DGAIEC), vagy a Republican National Guard (GNR) vagy a Criminal Police (PJ).
--

ROMÁNIA

SZLOVÉNIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

GENERAL CUSTOMS DIRECTORATE (ÁLTALÁNOS VÁMIGAZGATÓSÁG),
Investigation Division, Šmartinska c. 55, 1523 Ljubljana, Slovenia,
tel.: +386 1 478 38 00, fax: +386 1 478 39 00,
e-mail: piac.curs@gov.si

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, német, szlovén

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

még nem határozták meg

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

a tagállam nem adott választ

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

A továbbbüldözés nem engedélyezett.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	A továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	A továbbbüldözés nem engedélyezett.

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

A továbbbüldözés nem engedélyezett.

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	A továbbbüldözés nem engedélyezett.
--	-------------------------------------

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>
A továbbbüldözés nem engedélyezett.

<i>Szolgálati fegyverek:</i> A továbbbüldözés nem engedélyezett.	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i>	<i>Felhasználás:</i>

<i>Jogos védelem:</i> A továbbbüldözés nem engedélyezett.

<i>A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:</i> A továbbbüldözés nem engedélyezett.
--

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások: A továbbüldözés nem engedélyezett.

Időbeli korlátozás:
Nincs
Igen:

Térbeli korlátozás:
Nincs
Igen:

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

A továbbüldözés nem engedélyezett.

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

--	--

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: A továbbüldözés nem engedélyezett.
--

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.
--

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.
--

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.
--

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.
--

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.

Szolgálati fegyverek: A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.

Engedélyezett fegyverek: *Felhasználás:*

Jogos védelem: A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: A határokon átnyúló megfigyelés nem engedélyezett.

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Az ellenőrzött szállításokat a rendőrség hajtja végre, ügyészi engedéllyel.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

- a feltételezett bűncselekmény részletes leírása
- a feltételezett bűncselekmény tekintetében más intézkedésekkel nyomozás nem végezhető
- a tevékenység célja bűnözői csoport felderítése

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:
– védelem.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen Vrhovno Državno Tožilstvo, Skupina Državnih Tožilcev za posebne zadeve, Dunajska cesta 22, 1000 Ljubljana

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

IGEN

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.3. Szolgálati fegyverek

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.4. Általános feltételek

<i>A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):</i> Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I	N
---	---

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke**

- az Általános Vámigazgatóság Vizsgáló Osztályának a főigazgató által kijelölt tisztviselői.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz *megszervezésére vagy az azokban való részvételre* vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

- a részt vevő országok közötti megállapodás vagy nemzetközi szervezet általi megkeresés
- tisztviselőink feladatait a Pénzügyminisztériumnak jóvá kell hagynia

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
General Customs Directorate, Investigation Division,
Šmartinska c. 55, 1523 Ljubljana

SZLOVÁKIA

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

- A központi egység elérhetősége:

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
 Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
 Tel.: (+421-2) 58 25 12 47
 (+421-2) 58 25 13 13
 (+421-2) 58 25 13 12
 (+421-2) 58 25 11 87
 Fax: (+421-2) 53 41 10 51
 e-mail: oocku@colnasprava.sk

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

szlovák, cseh, angol, német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Nem. Lehetőség van az elektronikus változat elfogadására, amennyiben a hivatalos írásbeli változat ezt követően azonnal megérkezik (legalább faxon keresztül).

E-mail:

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

kizárólag a központi vámigazgatási egységek részére adható engedély.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbüldözés alkalmazásáról:

A 20. cikk (1) bekezdéséhez

„A Szlovák Köztársaság kijelenti, hogy az e cikk szerinti eljárásra vonatkozó engedély megadása a Szlovák Köztársaságban a vámigazgatási tisztviselők hatáskörébe tartozik.”

A 20. cikk (6) bekezdéséhez

„A Szlovák Köztársaság bejelenti, hogy — mivel az érintett tagállamokkal még nem került sor az ezen államokkal való viszonyossági intézkedésekkel kapcsolatos megállapodásra irányuló konzultációkra — ez ideig nem állt módjában a 20. cikk (6) bekezdése szerinti, a területén folytatott továbbüldözésre vonatkozó ezen nyilatkozat tétele.

A Szlovák Köztársaság az érintett tagállamokkal folytatott konzultációt követően megteszi ezt a nyilatkozatot.”

A 20. cikk (8) bekezdéséhez

„A Szlovák Köztársaság kijelenti, hogy a 20. cikk rendelkezéseit a következő feltételek szerint fogadja el: másik tagállam vámhatóságai általi, határátlépéssel járó vagy a légtérben végrehajtott továbbüldözés esetén a továbbüldözés szlovák területen kizárólag akkor folytatható, ha az illetékes szlovák hatóságokat arról előzetesen értesítették, és az érintett tagállamok viszonyossági intézkedéseket alkalmaznak a Szlovák Köztársaság vámhatóságai tekintetében.”

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

A hatályban lévő szlovák jogszabályok értelmében a felsorolt jogsértések mindegyike indokolhat kiadatást.

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Tárgyalások tárgyát fogja képezni — lásd a Szlovák Köztársaság által a 20. cikk (6) bekezdése tekintetében tett nyilatkozatot.
--

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	• a Customs Criminal Office tisztviselői • egyéb, engedéllyel rendelkező vámigazgatási vagy rendőrségi tisztviselők a hatályban lévő jogszabályoknak megfelelően
--	--

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i> - Magánlakás: természetes személyek esetében a magánlakás az a szokásos — állandó vagy ideiglenes — tartózkodási hely, ahol a magán- és a családi élet zajlik, és amelyet bármely zárt terület képezhet. - A nyilvánosság által megközelíthető helyek: Valamennyi közterület, amennyiben a belépést közérdek nem tiltja. - A nyilvánosság elől elzárt helyek: A közterületnek vagy magánlakásnak nem minősülő valamennyi hely.
--

Szolgálati fegyverek:

Engedélyezett fegyverek: az államigazgatási hatóságokról szóló 652/2004 Coll. törvény értelmében a vámigazgatás területén az alábbi fegyverek engedélyezettek: - saját használatra szánt kézi lőfegyverek A Customs Criminal Official szintén használ különleges fegyvereket (a 652/2004 Coll. törvény 42. cikke): a) hangtompítóval felszerelt fegyver b) a célpont megvilágítására szolgáló eszközzel felszerelt fegyver	<i>Felhasználás:</i> kizárólag védelmi célra
---	---

Jogos védelem:

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” — a 300/2005 Coll. Törvény 25. cikke (büntető törvénykönyv).

1. A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
2. A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban megtörténik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
3. „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
4. A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.
5. A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
6. A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív hárítására korlátoznia.
7. A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet elég egyértelműen aránytalan a támadás módjához képest.
8. A védelem határát túl lehet lépni a védelem intenzitása (a védelem az elég egyértelműen aránytalannál erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig az ügyet később értékelő személyek megítélésétől.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

az érintett tagállamokkal az ezen államokkal alkalmazandó viszonyossági intézkedésekkel kapcsolatos megállapodásra irányuló konzultációk lefolytatását követően kerül megállapításra – lásd a Szlovák Köztársaság nyilatkozatát a 20. cikk (6) bekezdéséhez.

Térbeli korlátozás:

az érintett tagállamokkal az ezen államokkal alkalmazandó viszonyossági intézkedésekkel kapcsolatos megállapodásra irányuló konzultációk lefolytatását követően kerül megállapításra – lásd a Szlovák Köztársaság nyilatkozatát a 20. cikk (6) bekezdéséhez.

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
Bajkalská 24
824 97 Bratislava 26
Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
Tel.: (+421-2) 58 25 12 47
(+421-2) 58 25 13 13
(+421-2) 58 25 13 12
(+421-2) 58 25 11 87
Fax: (+421-2) 53 41 10 51
e-mail: oocku@colnasprava.sk

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
Központi koordináló egység
Bajkalská 24
824 97 Bratislava 26
Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
Tel.: (+421-2) 58 25 12 47
(+421-2) 58 25 13 13
(+421-2) 58 25 13 12
(+421-2) 58 25 11 87
Fax: (+421-2) 53 41 10 51
e-mail: oocku@colnasprava.sk

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A 21. cikk (1) bekezdéséhez

Az ezen rendelkezés hatálya alá tartozó tisztviselők a Szlovák Köztársaságban a rendőrség különleges alakulatának tisztviselői vagy a Szlovák Köztársaság vámigazgatási tisztviselői. Az engedély megadása tekintetében hatáskörrel rendelkező hatóság ezen Egyezmény értelmében a Customs Directorate of the Slovak Republic, Customs Criminal Office – Central Coordinating Unit (a Szlovák Köztársaság Vámigazgatósága Vámügyi Nyomozóhivatalának központi koordináló egysége).

A 21. cikk (5) bekezdéséhez

„A Szlovák Köztársaság kijelenti, hogy a 21. cikk rendelkezéseit a következő feltételek szerint fogadja el:

Előzetes engedély nélküli, határokon átnyúló megfigyelés kizárólag akkor végezhető a 21. cikk (2) és (3) bekezdéseinek megfelelően, amennyiben alapos okkal feltételezhető, hogy a megfigyelt személyek a 19. cikk (2) bekezdésében említett, esetleg kiadatáshoz vezető jogsértésben érintettek, valamint amennyiben az érintett tagállamok viszonyossági intézkedéseket alkalmaznak a Szlovák Köztársaság vámhatóságai tekintetében.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők (szervek) jegyzéke

Különleges rendőrségi és vámigazgatási egységek

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)

Központi koordináló egység

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)

Tel.: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Fax: (+421-2) 53 41 10 51

e-mail: ooocku@colnasprava.sk

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

„Előzetes engedély nélküli, határokon átnyúló megfigyelés kizárólag akkor végezhető a 21. cikk (2) és (3) bekezdéseinek megfelelően, amennyiben alapos okkal feltételezhető, hogy a megfigyelt személyek a 19. cikk (2) bekezdésében említett, esetleg kiadatáshoz vezető jogsértésben érintettek.”

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások:

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:

- **Magánlakás:** természetes személyek esetében a magánlakás az a szokásos — állandó vagy ideiglenes — tartózkodási hely, ahol a magán- és a családi élet zajlik, és amelyet bármely zárt terület képezhet.
- **A nyilvánosság által megközelíthető helyek:** Valamennyi közterület, amennyiben a belépést közérdek nem tiltja.
- **A nyilvánosság elől elzárt helyek:** A közterületnek vagy magánlakásnak nem minősülő valamennyi hely.

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek:

az államigazgatási hatóságokról szóló 652/2004 Coll. törvény értelmében a vámigazgatás területén az alábbi fegyverek engedélyezettek:

- saját használatra szánt kézi lőfegyverek

A Customs Criminal Official szintén használ különleges fegyvereket (a 652/2004 Coll. törvény 42. cikke):

- a) hangtompítóval felszerelt fegyver,
- b) a célpont megvilágítására szolgáló eszközzel felszerelt fegyver

Felhasználás:

kizárólag védelmi célra

Jogos védelem:

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” — a 300/2005 Coll. Törvény 25. cikke (büntető törvénykönyv).

- 1) A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
- 2) A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban megtörténik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
- 3) „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
- 4) A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.

- 5) A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
- 6) A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív háritására korlátoznia.
- 7) A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet „elég egyértelműen aránytalan” a támadás módjához képest.
- 8) A védelem határát túl lehet lépni a védelem intenzitása (a védelem az elég egyértelműen aránytalannál erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
- 9) 9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig az ügyet később értékelő személyek megítélésétől.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)

Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)

Tel.: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Fax: (+421-2) 53 41 10 51

e-mail: oocku@colnasprava.sk

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők (szervek) jegyzéke

A 301/2005 Coll. törvény (a büntetőeljárás törvény) 111. cikkének (2) bekezdése értelmében kizárólag a regionális ügyészség vagy a bíróság elnöke jogosult döntést hozni. A Central Coordinating Unit intézkedik az ellenőrzött szállításra vonatkozó megkeresésnek a fent említett érintett szerv részére történő továbbításáról.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

- azon igazságügyi hatóság neve, címe és kapcsolattartója, amely az adott engedélyt a megkereső országban kiadta,
- a művelet indoka,
- a művelet indokául szolgáló tényekre vonatkozó információk,
- a művelet tárgyát képező javak (kábitószer, pénz) fajtája és mennyisége,
- az a hely, ahol az ellenőrzött szállítmány belép a megkeresett államba, és az a hely, ahol elhagyja azt,
- a közlekedési eszköz típusa és fajtája, a várható útvonal,
- a gyanúsított személyazonossága,
- a műveletért felelős szervekre vonatkozó információk,
- a műveletért felelős személyre vonatkozó információk, és az adott személy elérhetősége,
- a művelet során igénybe vett technikai eszközökre vonatkozó információk,
- a műveletért felelős szervek alkalmazottaira vonatkozó információk.

Megjegyzés: amennyiben a kért információk rendelkezésre állnak.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen – a 301/2005 Coll. törvény (a büntetőeljárás törvény) 111. cikkének (6) bekezdése értelmében.

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

kizárólag védelmi célra*Jogos védelem:*

„Nem tekintendő bűncselekménynek az egyébként bűncselekménynek minősülő olyan cselekmény, amelynek révén elhárítható a büntető törvénykönyvben védelmezett érdek ellen irányuló azonnali vagy folyamatos támadás. A jogos védelem esete nem áll fenn, ha a védelem a támadás módjához képest egyértelműen aránytalan volt.” – a 300/2005 Coll. Törvény 25. cikke (büntető törvénykönyv).

1. A jogos védelem embert fenyegető veszély elhárítása. A támadó ellen irányul.
2. A támadás egy adott személy cselekedete (nem pedig állaté, kivéve, ha az állat cselekedete emberi provokáció következménye). A támadás akkor tekintendő azonnalinak, ha az várhatóan a következő pillanatban megtörténik. A védelemmel nem kell várni a támadó első csapásáig. A támadás a megtámadott védelmezett érdeket fenyegető veszély megszűnéséig tart. Amennyiben nem állapítható meg bizonyossággal, hogy a támadás véget ért-e, a büntetőeljárás során az *in dubio pro reo* elvet kell alkalmazni.
3. „Az ezen törvénykönyv által védelmezett érdekek” magukban foglalják különösen az emberi életet, az egészséget, a szabadságot és a méltóságot, valamint az emberi becsületet és a tulajdont.
4. A jogos védelem a támadó ellen irányul. Amennyiben a támadásban egynél több támadó vesz részt, a védelem bármelyikük ellen irányulhat.
5. A jogos védelem tekintetében a szubszidiaritás nem követelmény.
6. A sikeres védelem értelemszerűen erősebb intenzitású, mint a támadás. Az intenzitás nem kizárólag fizikai erőt jelent, hanem a védelem egészének módját és a hatékonyságához hozzájáruló valamennyi tényezőt. A védelemnek a támadást megbízhatóan elhárító minden fajtája megengedett. A védekezőnek nem kell gyengébb, de bizonytalanabb védelmi formát választania vagy reagálását kizárólag a támadás passzív háritására korlátoznia.
7. A védelem határa abban rejlik, hogy az nem lehet elég egyértelműen aránytalan a támadás módjához képest.
8. A védelem határát túl lehet lépni a védelem intenzitása (a védelem az elég egyértelműen aránytalannál erőteljesebb) vagy időtartama (a védelemre nem a fenyegető támadással azonos időpontban vagy nem azonos időtartamban került sor) tekintetében.
9. Az „elég egyértelműen” kifejezés szubjektív, vagyis értelmezése a helyzetnek a szükséges védelmet alkalmazó személy általi megítélésétől függ, nem pedig az ügyet később értékelő személyek megítélésétől.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje: Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal) Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység) Bajkalská 24 824 97 Bratislava 26 Slovak Republic (Szlovák Köztársaság) Tel.: (+421-2)58 25 12 47 (+421-2)58 25 13 13 (+421-2)58 25 13 12 (+421-2)58 25 11 87 Fax: (+421-2)53 41 10 51 e-mail: oocku@colnasprava.sk

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Nincs

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

--

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők (szervek) jegyzéke

A 301/2005 Coll. törvény (a büntetőeljárás törvény) 117. cikkének (5) bekezdése értelmében kizárólag a regionális ügyészség vagy a bíróság elnöke jogosult döntést hozni. A Central Coordinating Unit intézkedik a fedett nyomozásokra vonatkozó megkeresésnek a fent említett érintett szerv részére történő továbbításáról.

6.3. Szolgálati fegyverek**6.4. Általános feltételek**

A 301/2005 Coll. törvény (a büntetőeljárás törvény) 117. cikkének (14) bekezdése értelmében külföldi állampolgárságú rendőrségi tisztviselő a Szlovák Köztársaság területén a másik állam nevében eljárhat. Az erre vonatkozó döntést a rendőrség vezetője hozza meg a regionális ügyészség vagy a bíróság elnökének végrehajtható nyilatkozata (végzése) alapján.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
 Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
 Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
 Tel.: (+421-2)58 25 12 47
 (+421-2)58 25 13 13
 (+421-2)58 25 13 12
 (+421-2)58 25 11 87
 Fax: (+421-2)53 41 10 51
 e-mail: ooocku@colnasprava.sk

Megjegyzés: A Central Coordinating Unit intézkedik a jelentésnek az engedéllyel rendelkező, megfelelő rendőri szerv részére történő továbbításáról.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők (szervek) jegyzéke

Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
 Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
 Tel.: (+421-2)58 25 12 47
 (+421-2)58 25 13 13
 (+421-2)58 25 13 12
 (+421-2)58 25 11 87
 Fax: (+421-2)53 41 10 51
 e-mail: ooocku@colnasprava.sk

Megjegyzés: Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

A 301/2005 Coll. törvény (a büntetőeljárás törvény) 10. cikkének (9) bekezdése értelmében kizárólag a Legfőbb Ügyész jogosult – a Szlovák Köztársaság Igazságügyi Miniszterének előzetes jóváhagyásával – közös nyomozócsoporthoz létrehozására irányuló megállapodás kötésére. A jelenleg hatályos büntető törvénykönyv nem tartalmaz rendelkezéseket vagy hivatkozásokat a közös nyomozócsoporthoz II. Nápolyi Egyezmény szerinti létrehozásával kapcsolatban.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
 Customs Criminal Office (Vámügyi Nyomozóhivatal)
 Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység)
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic (Szlovák Köztársaság)
 Tel.: (+421-2)58 25 12 47
 (+421-2)58 25 13 13
 (+421-2)58 25 13 12
 (+421-2)58 25 11 87
 Fax: (+421-2)53 41 10 51
 e-mail: ooocku@colnasprava.sk

Megjegyzés: A Central Coordinating Unit (Központi koordináló egység) intézkedik a jelentésnek a megfelelő szerv részére történő továbbításáról.

FINNORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel.: +358-20-492 2787
 Tel.: +35840 3322020 (24h/heti 7 nap)
 Fax: +358-20-492 2669
 E-mail: virko@tulli.fi

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

finn, svéd, angol, német, francia

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen: virko@tulli.fi

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

szükséghelyzet esetén az együttműködés valamennyi formája.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

Anti-Fraud Unit, 24 órás telefonszolgálat: +358 40 3322 020

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Finnország nem tette meg a 20. cikk (8) bekezdésében előírt nyilatkozatot.
--

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>
--

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	a vámigazgatási szervek, a rendőrség és a határőrség tisztviselői
--	---

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i> Jogi fogalommeghatározás hiányában a magánlakás az a hely, ahol a magánélet zajlik. A gyakorlatban ide tartoznak az épületek, lakóautók, hajók, stb. Nem létezik a nyilvánosság által megközelíthető, illetve a nyilvánosság elől elzárt helyek jogi fogalommeghatározása.

<i>Szolgálati fegyverek</i>	
-----------------------------	--

<i>Engedélyezett fegyverek:</i> tölténytáras vagy félautomata egylövetű pisztolyok és revolverek.	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságai részére fegyverviselési engedély adható, amennyiben az a feladat jellegére tekintettel szükséges. Szolgálati fegyvert kizárólag védelmi célra lehet használni. A fegyverviselési jogra vonatkozó döntést a vezető tisztviselő hozza meg.
--	---

Jogos védelem:

A védelemre vonatkozó rendelkezéseket a büntető törvénykönyv tartalmazza. Folyamatban lévő vagy azonnali, törvényellenes támadással szembeni védelem érdekében szükséges cselekmény jogos védelem, amennyiben a cselekmény nem lépi nyilvánvalóan túl a támadás jellegére és erősségére, a védekezést folytató személy és a támadó személyazonosságára, valamint az egyéb körülményekre figyelemmel egészében indokoltnak tekinthető mértéket.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

A közlekedésrendészeti szabályok különös rendelkezései értelmében a hivatalos vámigazgatási feladatot ellátó járművek szükséghelyzet esetén figyelmen kívül hagyhatnak egyes közlekedésrendészeti szabályokat. Egyes elővigyázatossági szabályokat azonban a körülményekre való tekintet nélkül be kell tartani, valamint használni kell mind hangjelzést, mind látható figyelmeztető jelzéseket. Vis major esetén – megfelelő körültekintés mellett – igénybe lehet venni a járműforgalom elől általában elzárt utakat vagy útszakaszokat.

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:	
Nincs	x
Igen:	

Térbeli korlátozás:	
Nincs	x
Igen:	

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

1. Anti-Fraud Unit, 7/24: +358 40 3322 020
 2. National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel.: +358-20-492 2787
 Fax: +358-20-492 2669

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel.: +358-20-492 2787
 Fax: +358-20-492 2669

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

Finnország nem tette meg a 21. cikk (5) bekezdésében előírt nyilatkozatot.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

a vámigazgatási szervek, a rendőrség és a határőrség tisztviselői

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

1. Anti Fraud, 7/24: +358 40 3322 020
 2. National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel.: +358-20-492 2787
 Fax: +358-20-492 2669

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Nincs

4.4. Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
 Jogi fogalommeghatározás hiányában a magánlakás az a hely, ahol a magánélet zajlik. A gyakorlatban ide tartoznak az épületek, lakóautók, hajók, stb. Nem létezik a nyilvánosság által megközelíthető, illetve a nyilvánosság elől elzárt helyek jogi fogalommeghatározása.

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek:
 tölténytáras vagy félautomata egylövetű pisztolyok és revolverek.

Felhasználás:

Valamely másik tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságai részére fegyverviselési engedély adható, amennyiben az a feladat jellegére tekintettel szükséges. Szolgálati fegyvert kizárólag védelmi célra lehet használni. A fegyverviselési jogra vonatkozó döntést a vezető tisztviselő hozza meg.

Jogos védelem:

A védelemre vonatkozó rendelkezéseket a büntető törvénykönyv tartalmazza. Folyamatban lévő vagy azonnali, törvényellenes támadással szembeni védelem érdekében szükséges cselekmény jogos védelem, amennyiben a cselekmény nem lépi nyilvánvalóan túl a támadás jellegére és erősségére, a védekezést folytató személy és a támadó személyazonosságára, valamint az egyéb körülményekre figyelemmel egészében indokoltnak tekinthető mértéket.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
Tel. +358-20-492 2787, Fax +358-20-492 2669

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS**5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke**

a vámigazgatási szervek, a rendőrség és a határőrség tisztviselői

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

- | |
|---|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. A művelet indokai (a bűncselekmény típusa, jogi rendelkezések és a kiszabható legmagasabb büntetés). 2. A művelet indokául szolgáló ténybeli információk (a cselekmény leírása). 3. A kábítószer / egyéb javak minősége és mennyisége. 4. A feltételezett belépési pont, illetve szükség esetén a kilépési pont. 5. A feltételezett szállítóeszközök és szállítási útvonal. 6. A gyanúsítottak személyes adatai és szükség esetén személyleírása. 7. A műveletet engedélyező hatóság (a jogállás feltüntetésével). 8. A művelet operatív vezetését végző személyek és elérhetőségük. 9. Egyéb érintett hatóságok elérhetősége. 10. Egyéb szükséges információk. |
|---|

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Valamely másik tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságai részére fegyverviselési engedély adható, amennyiben az a feladat jellegére tekintettel szükséges. Szolgálati fegyvert kizárólag védelmi célra lehet használni. A fegyverviselési jogra vonatkozó döntést a vezető tisztviselő hozza meg.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni Egység / Vizsgálati Részleg),
P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
Tel.: +358-20-492 2787
Fax: +358-20-492 2669

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Finnország nem tette meg a 23. cikk (5) bekezdésében előírt nyilatkozatot.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Fedett nyomozások kizárólag abban az esetben engedélyezhetők, ha a megkeresésben említett cselekmény – amennyiben azt hasonló körülmények között Finnországban követték volna el – olyan cselekménynek minősülne, amelynek megelőzése és felderítése érdekében lehetőség lenne fedett nyomozás és álvásárlás alkalmazására.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

Kizárólag rendőrségi tisztviselők.

6.3. Szolgálati fegyverek

<i>Szolgalati fegyverek</i>	
<i>Engedélyezett fegyverek:</i> tölténytáras vagy félautomata egylovétű pisztolyok és revolverek.	<i>Felhasználás:</i> Valamely másik tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságai részére fegyverviselési engedély adható, amennyiben az a feladat jellegére tekintettel szükséges. Szolgálati fegyvert kizárólag védelmi célra lehet használni. A fegyverviselési jogra vonatkozó döntést a vezető tisztviselő hozza meg.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
A fedett nyomozások és az álvásárlások előfeltételeire a rendőrségi törvény az irányadó.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni
Egység / Vizsgálati Részleg),
P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
Tel.: +358-20-492 2787
Fax: +358-20-492 2669

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz vonatkozó döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

vámigazgatási és rendőrségi tisztviselők

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz megszervezésére vagy az azokban való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:
nincsenek különös kritériumok.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Nemzeti Vámhivatal / Csaláselleni
Egység / Vizsgálati Részleg),

P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland

Tel.: +358-20-492 2787

Fax: +358-20-492 2669

SVÉDORSZÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

Swedish Customs
 International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)
 P. O. Box 12854
 S -112 98 Stockholm
 Tel.: +46 8 405 04 47
 Fax: +46 8 20 02 26

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol, francia, német

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

IGEN

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

továbbbüldözés, határokon átnyúló megfigyelés, ellenőrzött szállítás

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Nincs

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

A vezető vámigazgatási tisztviselő a Swedish Customs Communication Centre-en (a Svéd Vámhatóság Tájékoztatási Központja) keresztül: Swedish Customs National Communication Centre (a Svéd Vámhatóság Nemzeti Tájékoztatási Központja)
 Tel.: +46-980-84550
 Fax: +46-980-82089
 E-mail: rsbc@tullverket.se

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Nincs

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

Valamennyi jogsértés kivétel nélkül	X
Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:	

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

Nincs korlátozás	X
Az alábbiak szerinti korlátozás:	

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

Igen

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	vámigazgatási tisztviselők, rendőrségi tisztviselők és a parti őrség tisztviselői
--	---

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
 „Magánlakás”: az otthon mellett magában foglal olyan magánterületeket, mint a lakókocsi, lakóhajó, kunyhó, stb. „A nyilvánosság által megközelíthető helyek” a közterületek mellett magukban foglalják például a vonatok, buszokat, éttermeket, üzleteket, sportpályákat, filmszínházakat, stb. „A nyilvánosság elől elzárt helyek” a magántulajdonban lévő helyek mellett magukban foglalják a magánterületeket, raktárakat és földterületeket, stb.

Szolgálati fegyverek: A továbbbűldözést folytató tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket, amennyiben azok egyéni szolgálati fegyverek (nincs jogi fogalom meghatározás).

<i>Engedélyezett fegyverek:</i> egyéni szolgálati fegyverek	<i>Felhasználás:</i> másik állam tisztviselői kizárólag védelmi helyzetben használhatják szolgálati fegyvereiket. A lőfegyver védelmi helyzetben történő jogos használatának a feltétele a tisztviselő vagy más személy ellen irányuló súlyos erőszak, vagy az ilyen erőszak azonnali veszélyének a fennállása. Lőfegyver használatát megelőzően a tisztviselőnek — amennyiben lehetséges — egyértelműen ki kell nyilvánítania, hogy tisztviselői minőségében jár el és szándékában áll lőfegyver használata. A figyelmeztető lövéseket úgy kell leadni, hogy azok ne okozzanak kárt. Személyekre kizárólag azok átmeneti cselekvésképtelenné tétele érdekében lehet ténylegesen lövést leadni, és lehetőség szerint a lábakra kell célozni. Fedett nyomozások során a lőfegyvereket nem szabad látható módon viselni. Amennyiben másik állam tisztviselője lőfegyvert használ, az események lefolyásáról a lehető legrövidebb időn belül írásbeli jelentést kell készíteni. A jelentést az alábbi szervhez kell küldeni: <i>Swedish Customs</i> <i>International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)</i>
---	---

Jogos védelem:

A jogos védelmet a büntetőeljárás törvény 24. cikkének (1) bekezdése határozza meg. Jogos védelem az alábbi négy esetben valósul meg:

- személy vagy tulajdon ellen irányuló, folyamatban lévő vagy azonnal kezdődő támadás elkerülése céljából;
- amennyiben egy adott személy erőszakot alkalmaz vagy erőszak alkalmazásával fenyegetőzik saját tulajdonának vagy vagyontárgyainak visszaszerzése érdekében, az elkövető tettenérése esetén;
- amennyiben egy adott személy jogellenesen belépett egy helyiségbe vagy magánlakásba, vagy az szándékában áll;
- amennyiben egy adott személy megtagadja a magánlakás elhagyására vonatkozó felszólítás teljesítését.

A támadással szembeni ellenálláshoz igénybe vett eszközöknek ezen esetek mindegyikében a támadás súlyosságához vagy a tulajdont fenyegető veszély mértékéhez képest szükségesnek kell lenniük, és azzal arányban kell állniuk.

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

A vámigazgatási szervek gépjárművei megszeghetik a közúti közlekedés egyes szabályait, amennyiben a sofőr vámigazgatási tisztviselői feladatait látja el. Ez magában foglalja például a forgalom elől elzárt területeken való közlekedést, megállást és parkolást, valamint a megengedett legnagyobb sebesség túllépését (ez utóbbi kizárólag sürgős esetekben).

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás: nincs

Térbeli korlátozás: nincs

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

Swedish Customs National Communication Centre
 Tel.: +46-980-84550
 Fax: +46-980-82089
 E-mail: rsbc@tullverket.se

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbbűldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

IGEN

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Swedish Customs
 International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)
 PO Box 12854
 SE-112 98 Stockholm Tel.:
 Svédország
 Tel.: +46 8 405 04 47
 Fax: +46 8 20 02 26

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

NEM

4.1. A határon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami szervek jegyzéke

vámigazgatási tisztviselők, rendőrségi tisztviselők és a parti őrség tisztviselői

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

Swedish Customs National Communication Centre
 Tel.: +46-980-84550
 Fax: +46-980-82089
 E-mail: rsbc@tullverket.se

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

Nincs

4.4 Fogalommeghatározások

➤ Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:
 „Magánlakás”: az otthon mellett magában foglal olyan magánterületeket, mint a lakókocsi, lakóhajó, kunyhó, stb. „A nyilvánosság által megközelíthető helyek” a közterületek mellett magukban foglalják például a vonatokat, buszokat, éttermeket, üzleteket, sportpályákat, filmszínházakat, stb. „A nyilvánosság elől elzárt helyek” a magántulajdonban lévő helyek mellett magukban foglalják a magánterületeket, raktárakat és földterületeket, stb.

Szolgálati fegyverek:

A továbbbüldözést folytató tisztviselők viselhetik szolgálati fegyvereiket, amennyiben azok egyéni szolgálati fegyverek (nincs jogi fogalommeghatározás).

Engedélyezett fegyverek: egyéni szolgálati fegyverek

Felhasználás: másik állam tisztviselői kizárólag védelmi helyzetben használhatják szolgálati fegyvereiket. A löfegyver védelmi helyzetben történő jogos használatának a feltétele a tisztviselő vagy más személy ellen irányuló súlyos erőszak, vagy az ilyen erőszak azonnali veszélyének a fennállása. Löfegyver használatát megelőzően a tisztviselőnek — amennyiben lehetséges — egyértelműen ki kell nyilvánítania, hogy tisztviselői minőségében jár el és szándékában áll löfegyver használata. A figyelmeztető lövéseket úgy kell leadni, hogy azok ne okozzanak kárt. Személyekre kizárólag azok átmeneti cselekvésképtelenné tétele érdekében lehet ténylegesen lövést leadni, és lehetőség szerint a lábakra kell célozni. Fedett nyomozások során a löfegyvereket nem szabad látható módon viselni. Amennyiben másik állam tisztviselője löfegyvert használ, az események lefolyásáról a lehető legrövidebb időn belül írásbeli jelentést kell készíteni. A jelentést az alábbi szervhez kell küldeni:

Swedish Customs

International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)

Jogos védelem:

A jogos védelmet a büntetőeljárás törvény 24. cikkének (1) bekezdése határozza meg.

Jogos védelem az alábbi négy esetben valósul meg:

- személy vagy tulajdon ellen irányuló, folyamatban lévő vagy azonnal kezdődő támadás elkerülése céljából;
- amennyiben egy adott személy erőszakot alkalmaz vagy erőszak alkalmazásával fenyegetőzik saját tulajdonának vagy vagyontárgyainak visszaszerzése érdekében, az elkövető tettenérése esetén;
- amennyiben egy adott személy jogellenesen belépett egy helyiségbe vagy magánlakásba, vagy az szándékában áll;
- amennyiben egy adott személy megtagadja a magánlakás elhagyására vonatkozó felszólítás teljesítését.

A támadással szembeni ellenálláshoz igénybe vett eszközöknek ezen esetek mindegyikében a támadás súlyosságához vagy a tulajdont fenyegető veszély mértékéhez képest szükségesnek kell lenniük, és azzal arányban kell állniuk.

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Swedish Customs

International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)

PO Box 12854

SE-112 98 Stockholm Tel.:

Svédország

Tel.: +46 8 405 04 47

Fax: +46 8 20 02 26

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult szervek jegyzéke

A Swedish Customs: Döntési hatáskör:	a Customs Criminal Investigation Divisions (a Vámhatóság bünyügyi vizsgálati osztályainak) vezetői és helyettes vezetői, valamint az ügyeletes tisztek. A megkereséseket az alábbi szerven keresztül kell benyújtani: Swedish Customs National Communication Centre, Tel.: +46-980-84550 Fax: +46-980-82089 E-mail: rsbc@tullverket.se
Végrehajtás:	a Customs Law Enforcement (a Vámhatóság bűnüldözési osztálya) erre kijelölt tisztviselői a svéd rendőrség az ügyészség

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

Az ügynek a kábítószerekre vagy javak csempészésére vonatkozó törvények szerinti súlyos bűncselekményekre kell vonatkoznia; ismerni kell és meg kell adni az országba való belépés helyét és idejét; a művelet céljának feltétlenül egyértelműnek és konkrétan meghatározottnak kell lennie; meg kell határozni a szállítóeszközt, a sofőr és a tiltott javak átvevőjének nevét, amennyiben az ismert; név szerint meg kell határozni a műveletért felelős vámigazgatási vagy rendőrségi tisztviselőt, valamint a kapcsolattartókat; meg kell határozni a tiltott javak jellegét és mennyiségét, például a kábítószer típusát.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

másik állam tisztviselői kizárólag védelmi helyzetben használhatják szolgálati fegyvereiket. A lőfegyver védelmi helyzetben történő jogos használatának a feltétele a tisztviselő vagy más személy ellen irányuló súlyos erőszak, vagy az ilyen erőszak azonnali veszélyének a fennállása. Lőfegyver használatát megelőzően a tisztviselőnek — amennyiben lehetséges — egyértelműen ki kell nyilvánítania, hogy tisztviselői minőségében jár el és szándékában áll lőfegyver használata. A figyelmeztető lövéseket úgy kell leadni, hogy azok ne okozzanak kárt. Személyekre kizárólag azok átmeneti cselekvésképtelenné tétele érdekében lehet ténylegesen lövést leadni, és lehetőség szerint a lábakra kell célozni. Fedett nyomozások során a lőfegyvereket nem szabad látható módon viselni. Amennyiben másik állam tisztviselője lőfegyvert használ, az események lefolyásáról a lehető legrövidebb időn belül írásbeli jelentést kell készíteni. A jelentést az alábbi szervhez kell küldeni:

Swedish Customs

International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Swedish Customs

International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)

PO Box 12854

SE-112 98 Stockholm Tel.:

Svédország

Tel.: +46 8 405 04 47

Fax: +46 8 20 02 26

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult szervek jegyzéke

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.3. Szolgálati fegyverek

Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.4. Általános feltételek

<i>A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):</i> Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

I	N
---	---

<i>Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:</i> Fedett nyomozások folytatása nem engedélyezett.
--

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK**7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz vonatkozó döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult szervek jegyzéke**

A Swedish Customs, a svéd rendőrség és az ügyészség

7.2. Általános feltételek

A nemzetközi vámügyi együttműködésre vonatkozó svéd törvény (2000:1219) szabályozza a Swedish Customs valamennyi nemzetközi tevékenységét.
Svédországban folyamatban lévő előzetes vizsgálat esetében a döntést az ügyész vagy a vámhatóság hozza meg. Egyéb esetekben a döntést a vámhatóság, a nemzeti rendőrség vagy a főügyészség hozza meg.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

A közös különleges nyomozás befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

Swedish Customs

International Mutual Assistance Office (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Hivatal)

PO Box 12854

SE-112 98 Stockholm Tel.:

Svédország

Tel.: +46 8 405 04 47

Fax: +46 8 20 02 26

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG
2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK
3. TOVÁBBÜLDÖZÉS
4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS
5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS
6. FEDETT NYOMOZÁS
7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

1. KÖZPONTI KOORDINÁLÓ EGYSÉG

A központi koordináló egység elérhetősége és a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

- a központi egység elérhetősége:

International Mutual Assistance Team (Kölcsönös Nemzetközi Segítségnyújtási Csoport)
 1st Floor Annexe
 Custom House
 20 Lower Thames Street
 London
 EC3R 6EE
 Telefon: 00 44 870 785 2623
 Fax: 00 44 870 785 3029
 E-mail: imat@hmrc.gsi.gov.uk

- a segítségnyújtás iránti megkeresés tekintetében elfogadott nyelvek:

angol

- elektronikus úton továbbított segítségnyújtás iránti megkeresés elfogadása:

Igen

2. A KÖZPONTI EGYSÉGEKTŐL ELTÉRŐ, SÜRGŐS ESETEKBEN KÖZVETLEN EGYÜTTMŰKÖDÉSRE JOGOSULT VÁMIGAZGATÁSI EGYSÉGEK

- az együttműködés formája:

A Central Contact Point (központi kapcsolattartó) határozza meg a megfelelő ügyeletes nyomozótisztet. Választ az ügyeletes nyomozótiszt ad.

- kizárólag szükséghelyzet esetén:

Igen

- a vámigazgatási egységek elérhetősége:

National Co-ordination Unit (Nemzeti Koordináló Egység) Telefon: 00 44 208 929 0155 Fax: 00 44 1702 294 006 E-mail: ncu@hmrc.gsi.gov.uk

3. TOVÁBBÜLDÖZÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a továbbbüldözés alkalmazásáról:

Nem alkalmazandó – az Egyesült Királyság nem vesz részt ezekben az intézkedésekben.

3.1. A továbbbüldözési jogkör korlátozásai

- A 19. cikk (2) bekezdésének a)–c) pontjában felsorolt azon jogsértések, amelyek kiadatást indokolhatnak:

<i>Valamennyi jogsértés kivétel nélkül</i>	
<i>Valamennyi jogsértés az alábbiak kereskedelmével kapcsolatos jogsértések kivételével:</i>	

- A továbbbüldözési jogkör korlátozása a tagállam területén

<i>Nincs korlátozás</i>	
<i>Az alábbiak szerinti korlátozás:</i>	

- Az üldözést folytató tisztviselők letartóztatási jogkörrel rendelkeznek:

I	N
---	---

- A továbbbüldözési jogkör gyakorlására jogosult tisztviselők jegyzéke:

<i>Az alábbi szervek tisztviselői:</i>	
--	--

- Fogalommeghatározások

<i>Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:</i>

<i>Szolgálati fegyverek</i>

<i>Engedélyezett fegyverek:</i>

<i>Felhasználás:</i>

Jogos védelem:

A vámigazgatási szervek gépjárműveinek jogállása a közlekedésrendészeti szabályok tekintetében:

- A határátlépést követően az üldözés végrehajtására vonatkozó térbeli vagy időbeli korlátozások:

Időbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

Térbeli korlátozás:

Nincs

Igen:

- A legkésőbb a határ átlépésekor tájékoztatandó kapcsolattartó(k):

--

3.2. Visszajelentési kötelezettség

A továbbüldözés befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

I	N
---	---

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

4. HATÁROKON ÁTNYÚLÓ MEGFIGYELÉS

A tagállam nyilatkozatot tett a határokon átnyúló megfigyelés alkalmazásáról:

A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó megkeresésekkel a National Serious Organised Crime Agency (Súlyos Szervezett Bűnözés Elleni Küzdelemmel Foglalkozó Nemzeti Hivatal) keretében működő Sirene Bureau (Sirene Iroda) foglalkozik – lásd a Schengeni Megállapodásra vonatkozó kézikönyvet. Megjegyzés: a II. Nápolyi Egyezmény még jelenleg is hatályos megállapodás, és határokon átnyúló megfigyelést még jelenleg is végre lehet hajtani ennek értelmében a vámigazgatási szervek közötti együttműködés keretében, és nem szükségszerűen a Schengeni Megállapodás 40. cikke alapján.

4.1. A határokon átnyúló megfigyelési jogkör gyakorlására jogosult tagállami tisztviselők jegyzéke

--

4.2. A határokon átnyúló megfigyelésre vonatkozó engedély megadása vagy a kérelmek továbbítása tekintetében illetékes hatóság elérhetősége

--

4.3. A megfigyelési jogkörre vonatkozó különös korlátozások a tagállamban

4.4. Fogalommeghatározások

- Fogalommeghatározások

Magánlakás, a nyilvánosság által megközelíthető helyek, a nyilvánosság elől elzárt helyek:

Szolgálati fegyverek

Engedélyezett fegyverek:

Felhasználás:

Jogos védelem:

4.5. Visszajelentési kötelezettség

Határokon átnyúló megfigyelési művelet befejezését követő jelentéstételi kötelezettség:

I	N
---	---

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

5. ELLENŐRZÖTT SZÁLLÍTÁS

5.1. Ellenőrzött szállításra vonatkozó döntés meghozására vagy ellenőrzött szállítás végrehajtására jogosult tisztviselők jegyzéke

Az ellenőrzött szállításra vonatkozó valamennyi megkeresést a megfelelő Investigation Regional Manager (regionális nyomozásvezető) vizsgálja meg. A megkeresést jelenleg a fent említett Central Point of Contact részére kell benyújtani.

5.2. A megkeresésben feltüntetendő információkra vonatkozó követelmények

A pontos követelményeket az adott ügy körülményei határozzák meg; a minimális követelményt az árut, a mennyiséget és a rendeltetési helyet részletesen leíró átfogó háttérinformációk képezik.

5.3. Egyéb tranzitállamok hozzájárulása

Arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy valamennyi tranzitállam minden esetben hozzájárulását adja a tranzitország területén zajló ellenőrzött szállításhoz.

A fent említett garancia kötelező:

Igen

- 5.4. Egyrészt arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy az ellenőrzött szállítás állandó megfigyelés alatt áll, másrészt pedig arra vonatkozó garanciakötelezettség, hogy a szállítmány elvesztésének veszélye esetén azonnali beavatkozásra kerül sor.**

A fent említett garancia kötelező:

Igen

5.5. Szolgálati fegyverek

A tagállam az alábbi feltételekhez köti a szolgálati fegyverek használatát:

Az Egyesült Királyság jogszabályai nem engedélyezik szolgálati fegyver viselését.

5.6. Visszajelentési kötelezettség

Az ellenőrzött szállítás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:

5.7. Lefoglalás és bírósági eljárások

A szállítmány végleges lefoglalására, valamint az elkövetőkkel szembeni bírósági eljárásra vonatkozó garanciakötelezettség.

A fent említett garancia kötelező:

I N

6. FEDETT NYOMOZÁS

A tagállam nyilatkozatot tett a fedett nyomozások alkalmazásáról:

N. A.

6.1. A fedett nyomozások alkalmazásának lehetőségére vonatkozó korlátozások

A fedett nyomozásokat a rendőrségi törvény III. részének és/vagy a RIPA 2000 (Regulation of Investigatory Powers Act – a nyomozói hatáskörök szabályozásáról szóló törvény) követelményeinek megfelelően, hivatalosan engedélyezni kell; további információk az egyes megkeresések függvényében kaphatók. Az előzetes jóváhagyás tekintetében előírt határidő legalább 16 munkaóra.

6.2. Fedett nyomozásra vonatkozó döntés meghozására vagy fedett nyomozás folytatására jogosult tisztviselők jegyzéke

N. A.

6.3. Szolgálati fegyverek

N. A.

6.4. Általános feltételek

A megkeresés benyújtását megelőzően teljesítendő általános feltételek (pl.: jogsértések, nyomozás):
az érintett egyesült királyságbeli szervek eljárásainak megfelelően, kérelemre további információk adhatók.

6.5. Visszajelentési kötelezettség

A fedett nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
lásd a fenti kapcsolattartókat.

7. KÖZÖS KÜLÖNLEGES NYOMOZÓCSOPORTOK

7.1. Közös különleges nyomozócsoporthoz való döntés meghozására vagy közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre jogosult tisztviselők jegyzéke

A közös nyomozásra vonatkozó valamennyi megkeresést a megfelelő Investigation Regional Manager vizsgálja meg. A megkeresést jelenleg a fentiekben említett Central Point of Contact részére kell benyújtani.

7.2. Általános feltételek

A közös különleges nyomozócsoporthoz való részvételre vonatkozó általános feltételek vagy rendelkezések:

- A csoport összetételét a megállapodásban határozzák meg.
- A csoport vezetője azon tagállam büntető nyomozásban részt vevő illetékes hatóságának a képviselője, amely tagállamban a csoport tevékenykedik. A csoport vezetője a nemzeti joga alapján őt megillető hatáskör korlátain belül jár el.
- A csoport tevékenységét annak a tagállamnak joga szerint végzi, amelyben tevékenykedik. A csoport tagjai feladataikat a második pontban említett személy vezetésével látják el, figyelembe véve a saját hatóságaik által a csoport létrehozásáról szóló megállapodásban meghatározott feltételeket; valamint
- az a tagállam, amelynek területén a csoport tevékenykedik, gondoskodik a csoport munkájának végzéséhez szükséges szervezeti feltételek megteremtéséről.

7.3. Visszajelentési kötelezettség

Közös különleges nyomozás befejezését követő visszajelentési kötelezettség:

Igen

Az a hatóság, amely a jelentések címzettje:
a megkeresett tagállamban a megkeresést engedélyező hatóság.

=====